

## Immense succès du bal des Fidèles Navigateurs



C'est l'ouverture du bal des Fidèles Navigateurs. On a eu beaucoup de plaisir au cours de cette grandiose soirée.

PHOTO J.P.P.



Parions que l'on parle Chevalerie Colombienne. Nous voyons dans l'ordre: Madame J. Ernest Gagné, épouse du Sir Chevalier qui a reçu un hommage spécial lors de cette soirée, MM Louis-Jacques Léger, Avocat d'Etat, Jacques-Hervé Lefebvre, Prévot Provincial, Debout, M. Rosario Dubé, Fidèle Navigateur de l'Assemblée Générale de Louiseville, qui a également reçu une haute décoration du Chevalier Suprême. A l'avant-plan, le juge Maurice Perron, Directeur Suprême.

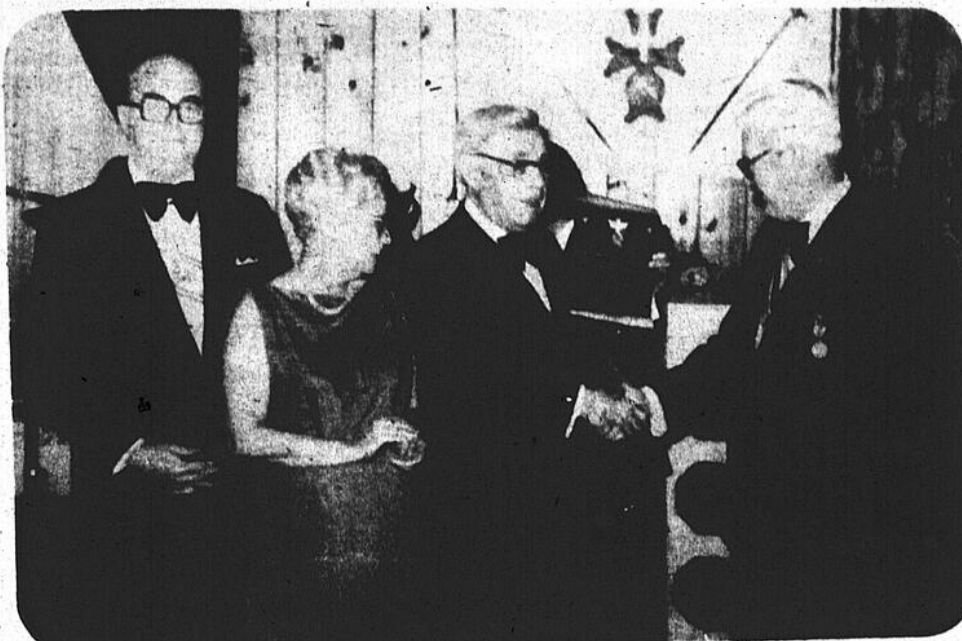
(J.P.P.) — Samedi dernier, c'était fête à la salle de réceptions du restaurant Miss Louiseville.

En effet, les Chevaliers de Colomb du 4ème Degré de l'Assemblée générale de Louiseville avaient organisé le bal des Fidèles Navigateurs.

### Plusieurs personnalités

Plusieurs personnalités sont venues rehausser de leur présence cette soirée. On remarquait notamment le Sir Chevalier Maurice Perron et son épouse. M. Perron occupe le poste de Directeur Suprême. L'Avocat d'Etat, le Sir Chevalier Louis-Jacques Léger et son épouse étaient également présents. M. Léger représentait le Député d'Etat des Chevaliers de Colomb, le Sir Chevalier René De Blois. Parmi les autres personnalités, on retrouvait le Sir Chevalier Jacques-Hervé Lefebvre et sa dame. M. Lefebvre est le

Suite page 8



HOMMAGE A M. J. ERNEST GAGNE Un hommage spécial a été rendu au Sir Chevalier J. Ernest Gagné, pour ses 34 années comme Chevalier en règles au 4e Degré. On voit dans l'ordre, le Directeur Suprême, M. le juge Maurice Perron, Madame J. Ernest Gagné, le Sir Chevalier J. Ernest Gagné, recevant sa plaque des mains du Fidèle Navigateur de l'Assemblée du 4e degré de Louiseville, M. Rosario Dubé.

PHOTO J.P.P.

### La maison de vos rêves

Devenez propriétaire d'une maison à votre goût sur des terrains bien situés à Berthierville: en face de l'arène, tout près de la polyvalente et à proximité d'un parc d'amusement, ou bien, nous en installerons une sur le terrain de votre choix.



4 modèles prêts pour livraison immédiate

Venez nous rencontrer:

Pierre Corriveau 836-6307  
Guy Valois 836-2608  
Marcel Brissette 836-4027

LES AMENAGEMENTS

835-6231

*Brissette Inc.*

880 Notre-Dame (Rte 2) Berthierville



Marcel Drainville  
conseiller  
en électronique

## LAFORME ET AKAI

Nous fêtons Noël avant et non après  
C'est le temps de venir choisir vos cadeaux pour les Fêtes.

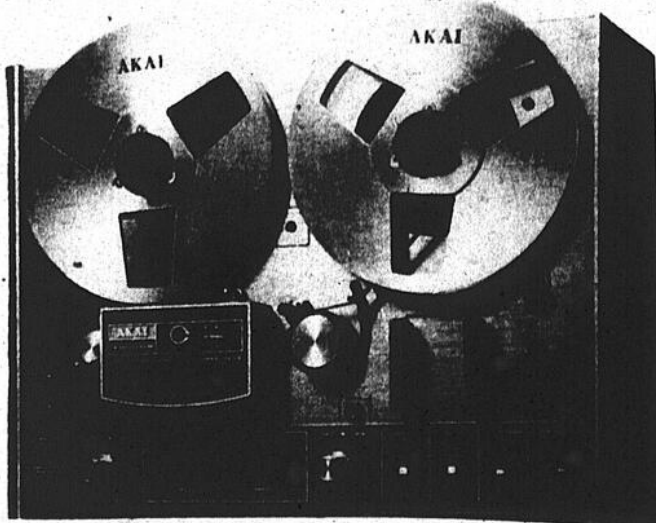


Membre de la promotion Echo-Chance

### PLATINE 4000 DS

La platine de magnétophone 4000 DS Akai offre les caractéristiques suivantes: trois têtes, y compris une tête à écart de 1 micron, moteur à induction, commutateur de sélection de bande, son avec son et interruption automatique.

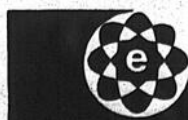
Rég.: \$379.95



**AKAI**

Spécial

**\$329.95**



électronique Inc

LOUISEVILLE

Galleries Louiseville - 228-5537

**laforme**

"Notre principale préoccupation: le service après vente".



## nécrologie

**VANASSE, Mme Germain**  
Le 14 novembre 1976, est décédée à l'âge de 41 ans, Mme Germain Vanasse, née Ursule Béland, demeurant à 225 Rivière Sud-Est, Maskinongé.

Les funérailles auront lieu mercredi, le 17 courant, en l'église de Maskinongé à 2:30 heures.

La dépouille mortelle est exposée au salons funéraires Lucien Gagnon, 92 St-Laurent, Maskinongé.

L'inhumation aura lieu au cimetière du même endroit. La défunte laisse dans le deuil, outre son époux, ses deux enfants: Sylvie et Michel, de Maskinongé; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Paul Émile, St-Léon; M. et

Mme Avellin Lebeau (Eugénie), Louiseville; M. et Mme Fernand Morin (Marie-Claire), Berthier; M. et Mme Léonard Béland (Georgette Matte), Montréal; M. et Mme Maurice Béland (Irène Miller), Louiseville; M. et Mme Bernadin Béland (Lucille Lamy), Louiseville; Soeur Thérèse Béland, p.s.s.f., Québec; M. et Mme Joseph Béland (Aline Bastien), St-Léon; Mme Pierrette Béland, Louiseville; M. et Mme Raymond Trahan (Marie-Ange), Yamachiche; M. et Mme Gilles Bastien (Lucie), Maskinongé; M. et Mme Rémi Ménard (Juliette), Des Cèdres; Son beau père, M. Philippe Vanasse, Maskinongé; M. et Mme

Charles Trudel (Rachel), Maskinongé; M. et Mme Armand Vanasse (Marie-Claire Bussière), Maskinongé; M. et Mme Lucien Vanasse (Simone Livernoche), Louiseville; M. et Mme Rémi Caron (Clémence Vanasse), Maskinongé; M. et Mme Paul Aimé Vanasse (Jacqueline Label), Louiseville, M. Julien Vanasse, Maskinongé; M. et Mme Viateur Vanasse (Jeannine Lessard), Joliette; M. et Mme Bernard Bérard (Thérèse Vanasse), St-Barthélemy; ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, neveux et nièces.

## REMERCIEMENTS

**MONSIEUR ET MADAME FLORENT ST-YVES ET LEURS ENFANTS**

remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné

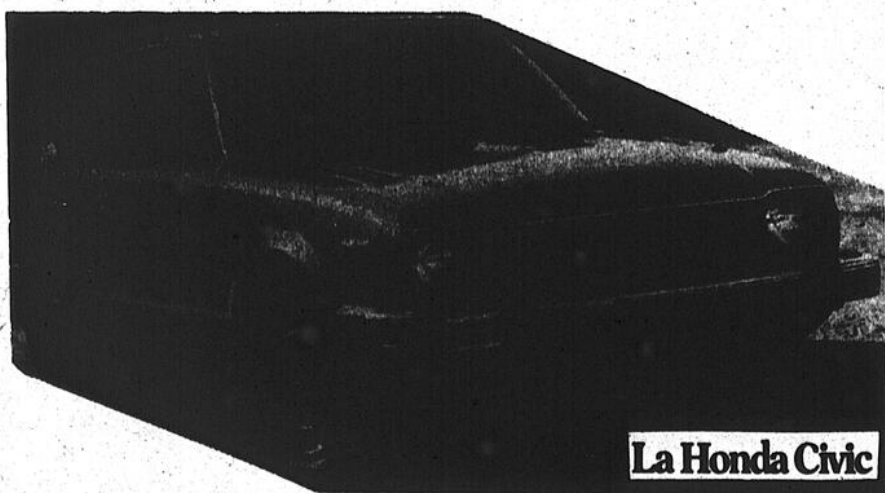
des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles, lors du décès de **CELINE ST-YVES** survenu le 10 août dernier, à l'âge de 14 ans. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.



## SURVEILLEZ L'OUVERTURE FIN NOVEMBRE

### AUTOS GILLES VILLENEUVE INC.

470, Route 158 — Berthier



La Honda Civic

La plus grosse des petites voitures.

- Vendeur autorisé **HONDA**
- Mécanique générale avec le meilleur technicien de la région: M. Robert Forest (10 ans d'expérience).
- Distribution en accessoires automobiles (SPEED SHOP)

## REMERCIEMENTS



Madame Germain Bergeron, née Lucienne Arseneault et ses enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de **GERMAIN BERGERON** décédé le 3 octobre 1976 soit par des offrandes de messes, tributs floraux, bouquets spirituels, visite ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

## REMERCIEMENTS



Mme Alphonse Lacoursière et les enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles, lors du décès de **M. ALPHONSE LACOURSIERE**, survenu à St-Gabriel-de-Brandon, le 8 octobre dernier, à l'âge de 77 ans et 7 mois.

## Messe anniversaire



Samedi, le 20 novembre à 7:30 heures p.m., en l'église de Louiseville, sera chantée une messe anniversaire, pour le repos de l'âme de **Gérald Livernoche**, décédé le 23 novembre 1975. Parents et amis sont invités à y assister.

## Plura, c'est quoi au juste?

(J.P.P.) — Plura; c'est une association inter-église, formée pour promouvoir la justice au Canada.

Le mot Plura est formé des premières lettres des cinq Eglises fondatrices de la nouvelle association nationale et régionale: les Eglises Presbytériennes, Luthériennes, Unies, Catholique Romaines et Anglicanes.

### Pourquoi Plura?

Selon sa constitution, Plura a été créée pour:

1 — fournir des ressources financières et autres aux associations, organisations sociétés ou autres groupes de citoyens à faible revenu / défavorisés, pour des programmes socio-économiques dans les localités, les régions et le pays.

2 — promouvoir la recherche et l'éducation sur les causes de pauvreté

3 — informer le public sur les problèmes qui découlent de la pauvreté

4 — recevoir, solliciter et déboursier les fonds conformément au but de l'association.

### Structure de Plura

Plura a un conseil national de directeurs et quatre comités régionaux: les provinces Atlantiques, le Québec, l'Ontario et les provinces de l'Ouest.

Les membres du Comité Plura Québec comprend douze personnes provenant de quatre régions: Outaouais-Nord-Ouest, Montréal métropolitain, Cantons de l'Est, Saguenay-Lac St-Jean-Côte Nord-Bas du fleuve.

### Pour obtenir des subventions

Tous les groupes qui demandent des subventions à Plura doivent répondre à un questionnaire, dans lequel on demande ce que sont les objectifs de l'organisme, les moyens qu'il utilise pour atteindre ces objectifs, les prévisions budgétaires et la partie du budget de l'organisme qu'on voudrait voir financée par Plura. On doit également dévoiler les autres sources possibles de financement.

**\$2,000 au C.E.C.A.**

Le Comité d'Entraide aux Chômeurs de l'ATC a déjà reçu une subvention de \$2,000 de Plura Québec, après étude du projet qu'on lui avait soumis.

## NECROLOGIE

Décès .....	\$10.00
(suivant la formule)	
Avec photo .....	\$20.00
Remerciements .....	\$ 5.00
Avec photo .....	\$15.00
Anniversaires, service ou messe .....	\$ 5.00
Avec photo .....	\$15.00

Les avis de décès, services anniversaires, messes anniversaires et remerciements ne sont pas acceptés par téléphone et sont payables avant publication. Se présenter à nos bureaux avant le lundi 10.00 heures a.m.



**MONUMENTS GUY RICHARD**

Vente — Installation — Lettrage

140 St-Aimé — Louiseville

Tél.: (819) 228-5509

Être en forme...  
une affaire  
de coeur!



**PARTICIPATION**

En forme...pour mieux vivre!

# Il est important d'immuniser les enfants contre les maladies

OTTAWA, Ontario, le 12 novembre 1976 — Il est vrai qu'on a réussi, par les vaccins, à faire échec à certaines maladies comme la diphtérie, la coqueluche, le tétanos et la polio, au point de les faire disparaître presque complètement; mais on note aussi une baisse du niveau d'immunisation telé, qu'une attaque possible de ces maladies constitue encore un danger pour les Canadiens, nous dit La Métropolitaine.

Pour prévenir de telles attaques, la Division de la santé et du bien-être de cette Compagnie a annoncé la distribution, à titre gratuit, d'une brochure de 12 pages traitant de l'immunisation. Cette brochure souligne l'importance d'être immunisé dès son jeune âge et propose à cet égard, l'époque et le dosage appropriés. Elle contient aussi un tableau synoptique des maladies transmissibles de l'enfance. On a aussi, en dernière page, de l'espace nécessaire où tenir compte des immunisations des enfants.

On recommande d'assurer la protection de l'enfant contre la diphtérie, le tétanos, la coqueluche dès l'âge d'un an, et pourtant chez les enfants d'un an à 4 ans, on a établi que les trois quarts seulement ont été immunisés. Le niveau d'immunisation contre la poliomyélite s'est

abaissé au cours des dix dernières années. On estime que les deux tiers à peine des enfants de moins de 15 ans, sont immunisés contre cette maladie. Plus il y a de personnes d'immunisées, plus la population en tirera avantage; en d'autres termes, les enfants qui n'ont pas immunisés ne risquent pas de contracter la maladie parce que ceux qui les entourent ont, en général, été vaccinés. Au contraire, dès que le niveau d'immunisation baisse de façon notable, l'immunité collective perd de son efficacité.

La diphtérie prédomine surtout chez les enfants non immunisés de moins de 15 ans, mais elle se produit souvent chez les adultes qui font partie d'un secteur de la population où l'immunisation a été négligée. Des 421 cas de diphtérie notés en 1950, on n'en comptait plus que 51 en 1965. De 1965 à 1974, la fréquence a montré une certaine fluctuation mais reprenait sa marche ascendante dès 1974, alors que 173 cas étaient relevés cette année-là. Chez les adultes, le nombre de victimes s'était nettement accru. En 1960, on relevait 60 pour 100 des cas de diphtérie chez les enfants de moins de 15 ans et 21 pour 100, chez les adultes de 25 ans et plus. En 1974, à peu près 58 pour 100 des cas de diphtérie connus se

retrouvaient chez les moins

de 15 ans, alors que chez les adultes, la proportion était de 29 pour 100. Cet accroissement chez les adultes était probablement attribuable à un accroissement du nombre de gens de cette catégorie d'âge, prédisposés à la maladie et venus en contact avec des enfants porteurs du germe. La mortalité était au plus bas en 1974, le compte n'étant que de 5, par rapport aux 52 décès enregistrés en 1950. Ce déclin, il faut l'attribuer aux efforts de prévention par le recours à l'immunisation aussi bien qu'aux antitoxines et aux antibiotiques utilisés dans le traitement de la maladie et après exposition à la maladie, en vue d'assurer la protection.

En 1974, on relevait au Canada 1,579 cas de coqueluche et 2 décès attribuables à cette maladie, ce qui représentait une baisse notable quand on se rappelle les 12,182 cas et les 306 décès enregistrés en 1950. Cette maladie frappe davantage les enfants de moins de 7 ans et peut constituer un grave problème sur le plan médical.

Le tétanos se produit partout dans le monde et à tous les âges. Le bacille du tétanos peut s'introduire dans l'organisme à l'occasion d'un accident, d'habitude dans une blessure extérieure perforante et contaminée de surcroît par de la terre, de la poussière des rues, des déjections

d'animaux (surtout les chevaux). Comme mesure préventive chez les bébés, on leur administre une série d'injections — en général un triple vaccin qui assure l'immunité simultanée contre la diphtérie, le tétanos et la coqueluche. Des injections de rappel sont données d'habitude avant que l'enfant commence l'école ou si l'on a présenté une blessure contaminée.

La poliomyélite (paralyse infantile) est une maladie virale aiguë répandue par le contact avec des personnes infectées. La gravité de la maladie peut varier de l'infection légère à la grande paralysie. La proportion des cas de paralysie s'échelonne de 2 à 10 pour 100 advenant une épidémie et prend de l'ampleur avec l'âge. Bien que la polio puisse faire des ravages à tous les âges, les enfants et les adolescents en sont les principales victimes. La maladie qui a frappé des milliers d'enfants dans les années 1950, et en a laissés plusieurs infirmes pour la vie, peut maintenant être complètement enrayerée grâce à la vaccination.

Au début des années 1950, les cas de polio au Canada s'établissaient à 3,800 par année en moyenne et atteignaient leur point culminant de 8,734, en 1952. Après la découverte du vaccin Salk en 1955, puis du vaccin Sabin,

en 1962, l'incidence s'est abaissée du coup. Depuis 1965, on a compté moins de 10 cas dans une année; en 1974, l'incidence était réduite à 3 cas. La mortalité a aussi été réduite de façon notable puisqu'elle passait de 494 décès en 1953, à un seul en 1974. En 1952 et en 1953, les années de pointe, la polio réclamait 805 vies.

D'après les statistiques établies à La Métropolitaine, le succès réalisé grâce aux vaccins administrés et l'incidence relativement basse des maladies dont nous venons de parler, a malheureusement donné aux parents un sens

irréel de la sécurité. Bon nombre de jeunes parents ne connaissent pas exactement les complications graves qui peuvent survenir à partir des maladies contagieuses de l'enfance et ne se rendent pas compte de l'importance de l'immunisation. La brochure intitulée "Un mot aux parents au sujet de l'immunisation" est disponible aux bureaux de district ou peut être obtenue par écrit de la Division de la santé et du bien-être, La Métropolitaine, 99 Bank, Ottawa (Ontario) K1P 5A3.

**CHIROMANCIEN VOYANT** (lignes de la main)

Prof.: YARAKIF

St-Barthélemy

885-3388

de retour

**NICOLE PLANTE**

lingerie-coupons  
rideaux-tissus à la verge  
**SPECIAL CETTE SEMAINE:**  
gabardine 100% polyester  
rég.: \$4.95 la verge, 60 po. large  
spéc.: \$4.25 la verge  
660 Route Rurale 2  
St-Barthélemy — 885-3555

## J.A. Laforest Ltée

351, Frontenac  
Berthierville 836-3789

**RCA XL-100**

**RCA XL-100**  
T.V. couleur portative  
**FANTASTIQUE**



- LE PLUS NOUVEAU**
- tube image "super accucolor"
  - puissance d'image de 31,200 volts
  - accord précis automatique (AFT)



- tube-image
- "super accucolor"
- châssis 30,000 volts
- 100% transistor

**529.95**  
modèle CFX 430

**POUR NOVEMBRE SEULEMENT**

# Saint-Barthélemy

par mme claire plante

## Assemblée

Le comité d'École de St-Barthélemy aura une assemblée mercredi 17 novembre.

M. Denis Simard, prés. A.F.E.A.S.

Assemblée des membres au sous-sol de l'église, jeudi le 18 novembre. Mme Estelle Allard, directrice du secteur, sera présente.

Mme Juliette Coulombe, prés.

### La croix rouge

La collecte de la croix rouge a rapporté la somme de \$240.12. Merci aux bénévoles et généreux donateurs.

Mme Bertrand Clément Caisse Populaire

Lundi soir le 22 nov. à l'École Dusablé, assemblée annuelle à 8 h. de la Caisse Populaire de St-Barthélemy.

Gérard Valois, sec. gérant

### Réunion

Des Hôtesse des Fêtes du 150e jeudi, le 18 novembre.

Mme Charles-Omer Dufresne responsable

### Samedi 27 novembre

Soirée canadienne à l'École Dusablé organisée par l'Age d'Or avec le Concours des animateurs de Disco Guilmon-Morin.

Billets: \$2.00

Mme Laurette Dauphin, tél.: 885-3531

Mme Gertrude Dupuis, tél.: 885-3582

### Merci!

Remerciements aux organisateurs, aux vendeurs de billets, aux bénévoles, au Comité des Fêtes, à tous ceux qui sont venus, à tous ceux qui ont travaillé au succès de cette soirée, à Pierre et Huguette.

Merci!

### Hockey

Les jeunes de 11 à 15 ans dernière chance cette semaine pour vous inscrire pour jouer au hockey cet hiver.

André Laurendeau, tél.: 885-3522

Yves Brulé, tél.: 885-3556

### Baptême

M. et Mme Roger Bourrassa (Marcelle Laurendeau) sont heureux de vous annoncer la naissance de leur fils, né le 21 octobre, à l'hôpital Hôtel-Dieu de Cornwall, Ontario.

Joseph-Benoît-Yan

Bourrassa fut baptisé le 7 novembre à St-Barthélemy.

Parrain et marraine M. et Mme Benoit Laurendeau.

Porteuse: la mère de Yan.

Sont présentement en visite chez Benoit les parents du nouveau-né ainsi que: M. Mme Marcel

Giroux de Cornwall Ontario, M. Mme Michel Giroux de Ville Mercier, M. et Mme Fernand Lebrun de Cornwall.

### Le Club de l'Age d'Or

Le Club "Unité" de St-Barthélemy est plus uni et plus animé que jamais. C'est ainsi que mercredi, le 10 novembre, une assistance à mine réjouie qui remplissait la salle trop exigüe de nos réunions a fait l'unanimité sur le choix du bureau de direction pour la prochaine année:

M. Georges Rousseau, président, Mme Gertrude Dupuis, vice-présidente, Mme Marie Reine Bérard, secrétaire, Mme Laurette Dauphin, trésorière, M. Donat Gladu, directeur, M. Germain Savoie, directeur, M. Pierre Toupin, directeur. Les élections étaient présidées par M. Jean

Rochon, président du Conseil Régional Lanaudière, tandis que Mlle Jeanne Robert, secrétaire du même Conseil, agissait comme secrétaire d'élection.

Et la soirée s'est poursuivie dans la joie et la gaieté car les chantres et les musiciens ne manquent pas dans notre Club. La fête s'est terminée avec un excellent goûter préparé et servi par les dames du Club.

La Direction

### Ligue de Hockey: Les Francs-Copains:

Résultats des 2 joutes disputées le 13 novembre 1976:

Chevrette Fabrication: 5 vs Saucier B.P. (A.S.): 3

F. Cournoyer (Shur Gain): 6 vs Fafard et Gervais: 3

Les 2 prochaines rencontres: Samedi, 20 novembre 1976: 6.00 a.m.: Saucier (B.P.) Auto Service vs F. Cournoyer (S.G.O)

7.30 a.m.: Fafard et Gervais Inc. vs Chevrette Fabrication

## BOIS DE FOYER A VENDRE



Bois franc comprenant: érable, hêtre, merisier. S'adresser à:

**ROSAIRE THERIAULT**

Tél.: 228-2963 à Louiseville

# Cherchez nos étiquettes jaunes

Pourquoi donc, direz-vous? Parce que ces étiquettes jaunes à la boutique Caprice pour dames chez Diamond signifient des rabais incroyables pour vous. Partout dans la boutique, nous avons accroché des étiquettes jaunes à nos jupes, blouses, robes, manteaux, foulards, chemisiers, tailleurs, pullovers, gilets, cardigans, imperméables, enfin presque tout notre stock a subi le péril jaune des étiquettes jaunes. La Boutique Caprice pour dames chez Diamond au centre-ville, c'est l'occasion pour vous mesdames de connaître le plaisir d'un caprice à peu de frais.

Capricieusement vôtre,

**CHEZ  
1579 Royale, Trois-Rivières**

## UN WEEK-END A L'HOTEL POUR \$12.50

\$12.50 par jour par personne, chambre double



Un week-end inoubliable! Le plaisir de se retrouver en amoureux dans le cadre idéal de l'hôtel LaCité. Chambre de luxe très vaste donnant soit sur le Mont-Royal, soit sur l'ensemble de Montréal. Piscine intérieure et extérieure chauffées. Choix de restaurants dont La Méditerranée aux exotiques accents. Tout pour une évasion totale pendant trois jours.

Pour réservations, composez (514) 288-6666  
Hôtel Loews LaCité

3625 Avenue du Parc, Montréal H2X 1Y2

**Vous y serez  
aux  
oiseaux.**



A Québec, nous vous recommandons l'hôtel Loews Le Concorde.

Boutique pour dames

COLLECTION  
*Caprice*

CHEZ

*Diamond*  
INC.

1579 Royale, Trois-Rivières



# PEOPLES premier en tout



nouveautés

cadeaux  
pour tous

pour papa

pour maman

vaste choix

Demandez  
vos  
coupons  
de tirage  
pour le  
sapin  
chanceux



Une invitation toute  
spéciale est envoyée  
à tous nos clients

pour jeudi soir de 6h. à 9h.  
vendredi soir de 6h. à 9h.  
samedi de 9½h. à 5h.

**MAGASINAGE DE NOEL  
à votre magasin**

## PEOPLES 10%

du total de votre coupon de caisse  
vous sera remboursé **EN ARGENT**

*Meilleurs  
Souhaits  
Des magasins  
PEOPLES*

*Meilleurs souhaits pour un  
Joyeux Noël; et nous vous remercions  
sincèrement pour le bon patronage que  
vous avez bien voulu nous accorder  
durant l'année*

nouveautés

le spécialiste  
du cadeau

pour les  
enfants

pour toute  
la famille

Plan  
mise  
de côté  
ou  
payez  
comptant

**LES GALERIES LOUISEVILLE**

## PEOPLES

# COMBAT L'INFLATION





Les Kings subissent deux autres défaites

## Les As surprennent les Lions

### Les As l'emportent

Lors d'une rencontre de la ligue Maskimau, disputée samedi dernier, les As de Saint-Paulin ont causé une certaine surprise en triomphant des Lions de Saint-Léon par un pointage de 3 à 2. Les marqueurs des As ont été Yvon Plante, Jacques Gagnon et René Lampron. En plus de son but, Yvon Plante a récolté une assistance.

Pour les Lions, Pierre Julien et Denis Pichette ont rompu la vigilance du gardien des As, Luc Elliott.

Ce fut une rencontre très serrée comme l'indique le pointage. La joute a été disputée à vive allure et les deux gardiens de buts ont exécuté des beaux arrêts pour maintenir leur équipe respectivement dans la partie.

### Les Pirates ont raison des Kings

Dans la deuxième joute au programme de samedi, les Pirates de Saint-Sévère ont eu le meilleur sur les Kings de Louiseville, l'emportant au compte de 4 à 2. René Boisvert et Jacques Gélinas ont récolté deux buts chacun pour les hommes de Normand Lampron. De plus, Boisvert a obtenu deux passes et Gélinas, une. Pour les Kings, Jean Gagnon et Sylvain Giguère ont été les compteurs. Au cours de cette rencontre, Denis Gélinas des Pirates a récolté trois passes sur les buts des siens pour s'avérer d'une grande utilité.

### Les Flyers blanchissent le Gentilly

Les Flyers de St-Ignace

ont poursuivi leur marche triomphale en blanchissant le Gentilly au compte de 4 à 0, lors d'une joute disputée dimanche après-midi. Les Flyers se sont accaparés d'un blanchissage en enfilant trois buts en troisième période. Les compteurs des Flyers ont été Donald Latour, Jean-Léon Valois, Denis Desrochers et Roch Latour.

Ce fut une excellente rencontre où les deux équipes ont travaillé très dur pour se mériter la victoire.

### Autre défaite des Kings

Les Lions de Saint-Léon ont infligé un autre revers aux Kings de Louiseville, ayant le meilleur par un pointage de 5 à 1. Cinq joueurs différents ont marqué pour l'équipe de Sarto Lesage. Ce sont: Denis Pichette, Pierre Julien, René Béland, Réjean Dampousse et Romain Fréchette. Pierre Lamirande a évité le blanchissage aux Kings. Les Lions ont montré leur nette supériorité tout au long de la rencontre et ils n'ont eu aucune difficulté à s'accaparer du gain.

### En fin de semaine samedi 20/11/76

St-Zéphirin vs St-Paulin à 20:00 heures  
St-Léon vs St-Sévère à 22:00 hres

### Dimanche 21/11/76

St-Ignace vs St-Paulin à 14:00 hres  
Louiseville vs St-Sévère à 16:00 hres

C'est là un excellent programme pour la fin de semaine. Pour le Saint-Zéphirin, piloté par Réjean

Turcotte, les joueurs à surveiller sont Jean Morin, Daniel Lemire, Claude Lemire, Mario Hélie et Jean-Pierre Côté.

Les Kings pourront-ils l'emporter sur les Pirates de St-Sévère?

La joute de samedi entre Les Lions de St-Léon et les Pirates devrait nous fournir beaucoup d'action, de même que celle qui mettra aux prises les Flyers de St-Ignace et les As de St-Paulin dimanche à 14:00 hres.

### Potins de la Maskimau

Luc Milette ambitionne-t-il d'obtenir un trophée comme le gardien de buts le plus puni de tous les temps dans la ligue Maskimau?...

Une rumeur circule à l'effet que Denis et Yvan Pichette des Lions de St-Léon prendraient leur douche dans le lavabo de la chambre après chaque partie et non au lieu habituel.

Aux dires de Luc Elliott, gardien du Saint-Paulin, leur victoire de fin de semaine contre les Lions de Saint-Léon serait le début d'une remontée fantastique des As.

Les Kings de Louiseville ont un nouveau gardien de buts: il s'agit d'Alain Bergeron. Il succède à Michel Lupien qui a démissionné de son poste.

### Ligue Maskimau

Fiche synthèse: 14/11/76  
Classement

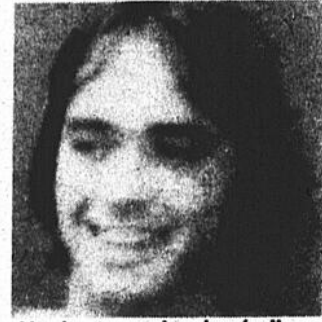
	pj	pg	pp	pn	bp	bc	pts
St-Ignace.....	10	9	1	0	69	20	18
St-Léon.....	12	8	4	0	58	41	16
St-Paulin.....	11	4	6	1	32	54	9
St-Sévère.....	11	2	7	2	32	60	6
Louiseville.....	12	2	9	1	27	57	5

Raymond Lamy des Pirates de St-Sévère se plaint qu'il n'a pas suffisamment de publicité dans les journaux. Il parle sans doute de sa barbe.

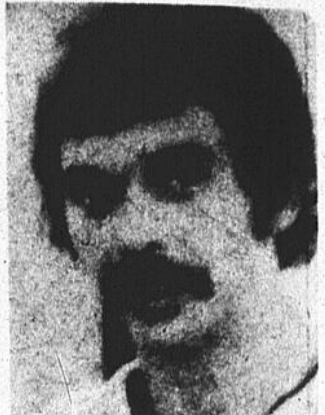
Les Flyers de St-Ignace auraient relevé le défi à savoir qu'ils ne perdraient aucune partie contre les équipes de la Rive Sud.



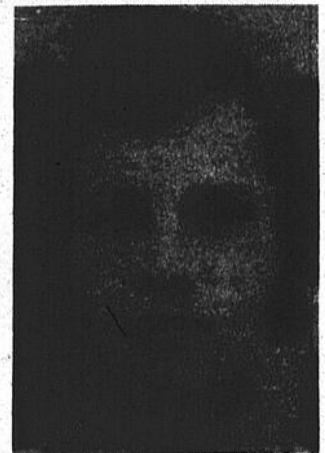
L'excellent gardien de buts des As de St-Paulin, Luc Elliott. Il prédit une remontée sensationnelle des siens, suite à leur victoire sur les Lions de St-Léon.



Un jeune qui a joué d'une façon très solide en fin de semaine. Il s'agit de Jacques Gélinas des Pirates de St-Sévère.



Jean-Léon Valois des Flyers de St-Ignace, un joueur plein de détermination qui donne toujours le maximum de lui-même, à chaque rencontre.



René Béland, un joueur très utile aux Lions de St-Léon. Habile patineur et bon manieur de hockey, il est un atout dans le camp des Lions.



BIENVENUE  
AU CONGRES-EXPOSITION  
de  
L'ASSOCIATION des  
HOPITAUX du  
QUEBEC

18, 19, 20 novembre - Québec-Hilton  
Centre municipal des congrès

### THEME

"Le dilemme des coups croissants des services hospitaliers".

### PRIX DE PRESENCE

Chaque visite à ce congrès-exposition permet de gagner un voyage



Le voyage comprend deux billets, Montréal-Puerto Vallarta par Québecair pour une semaine à l'Hôtel Delfin, transfert entre l'hôtel et l'aéroport et les petits déjeuners quotidiens compris.

UNE GRACIEUSE DES

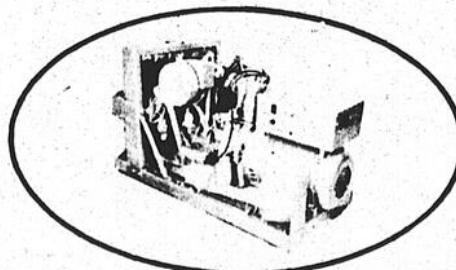
HEBDOS / A

Le tirage aura lieu au banquet du congrès.

## Prévenez les pannes d'électricité avec un générateur GENERAC

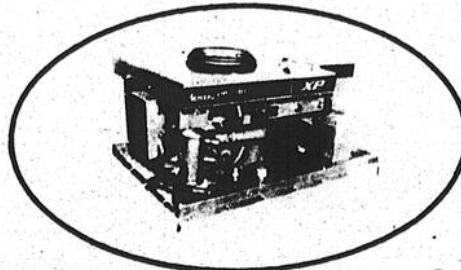
1,000 à 10,000 watts  
moteur au gaz

### "U" SERIES

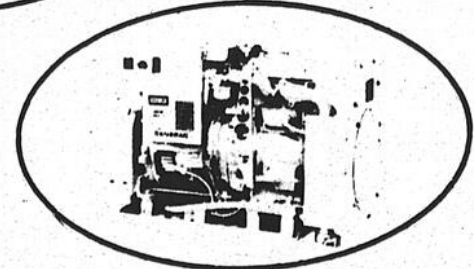


5,000 à 50,000 watts  
moteur diesel

### XP'S



### MC-35

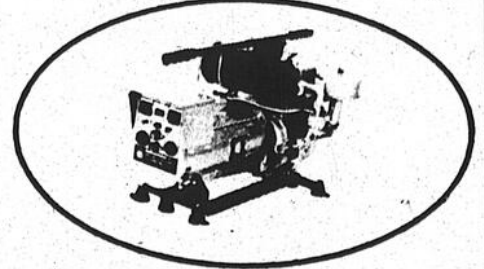


### CONSTRUCTORS



3 autres modèles disponibles:  
20,000, 27,000,  
30,000 watts  
fonctionnant avec  
la prise de force  
du tracteur de ferme.

### "G" SERIES



61 rue St-Aimé, Louiseville, P.Q.

jour: 228-2769 soir: 228-5400

ligne directe Trois-Rivières 296-3327

TROIS-RIVIERES

AUTO  
ELECTRIQUE LTÉE

131, St-Laurent  
Louiseville P.Q. **228-3282**

# ROTEAU AUBAINES

**CENTRE  
D'AUBAINES  
VESTIMENTAIRES  
POUR LA  
FAMILLE**

## C'EST PROUVÉ

À L'ANNÉE NOS PRIX SONT LES PLUS BAS EN VILLE

**BOTTES DE MOTONEIGE**  
**POUR HOMMES**  
pointure: 7 à 10 spécial **\$8.98**  
**ENFANTS ENFANTS**  
pointure 6 à 13 spécial **\$7.48** pointure 1 à 6 spécial **7.98**

**HABITS DE SKI**  
de 2 à 6x  
spécial  
\$9.98 — \$12.98 —  
\$13.98 — \$15.98

**HABITS DE SKI**  
pour garçons et fillettes  
de 7 à 18 ans  
spécial  
\$15.98 — \$16.98  
\$18.98 — \$22.98  
\$23.98

**HABITS DE SKI**  
pour dames  
spécial  
\$19.98 — \$23.98  
\$24.98 — \$29.98

**MITAINES**  
en laine  
pour bébés  
spécial .18  
enfants et adultes  
spécial  
.48 — .68 —  
.98 — \$1.18

**HABITS DE SKI**  
pour hommes  
spécial  
\$25.98 — \$29.98

**BONNETS**  
en laine  
pour bébés  
spécial  
**.98**

**TUQUES**  
en laine  
spécial  
\$1.24 — \$1.48  
— \$1.88

**BAS**  
en laine  
pour hommes  
spécial  
**.78**  
de travail  
.78 — .98 —  
**\$1.28**

**GILETS A COL ROULE**  
pour dames  
spécial  
\$1.98 — \$2.78  
— \$2.98

**JAQUETTES**  
pour dames  
spécial  
**\$3.98**

**JACKETS DE SKI**  
pour garçons de 8 à 16  
spécial  
\$8.98 — \$14.98

**JACKETS DE SKI**  
pour hommes  
spécial  
\$11.98 — \$12.98  
\$15.98 — \$16.98  
**\$21.98**

**PLAN  
MISE DE  
CÔTÉ**

**CHEZ LES PRIX**  
**ROTEAU**  
**SONT TOUJOURS PASSÉS AU COUTEAU!**

**ECHANGEONS  
ET REMETTONS  
L'ARGENT  
AVEC COUPON  
DE CASH**

## Le Mois d'Aubaines. L'occasion idéale de commander vos appareils supplémentaires ou vos Contempra.

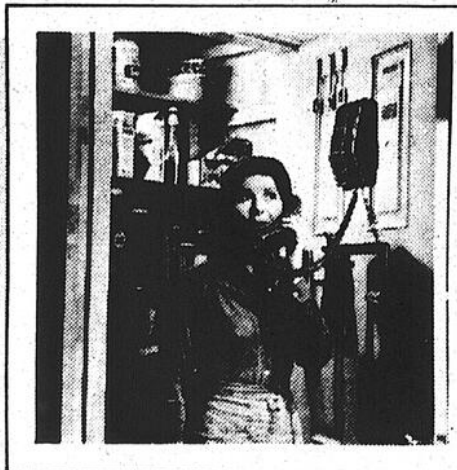
### Aucuns frais d'installation.

Oui, jusqu'au 26 novembre vous pouvez faire installer des téléphones Contempra ou des appareils supplémentaires sans payer de frais d'installation.\* Le Mois d'Aubaines Bell Canada continue de créer tout un émoi. Tout le monde cherche à en profiter. Des gens en commandent pour chaque pièce de leur maison.

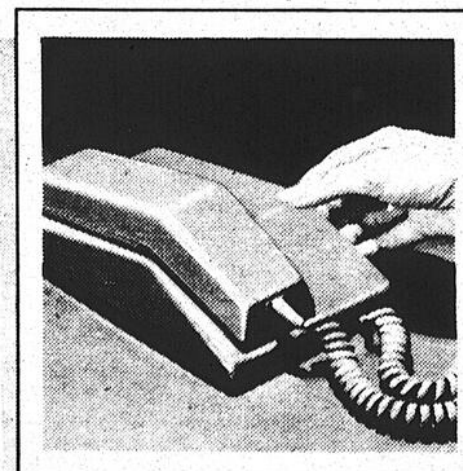
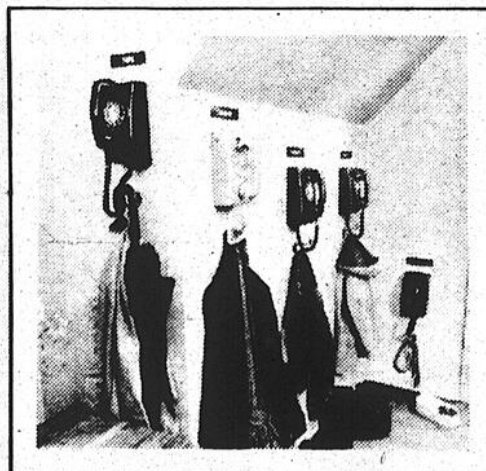
Chez Bell Canada les appareils disparaissent comme des petits pains chauds et — personne ne paie les frais d'installation. Vous ne payez que les frais mensuels de location. Les gens en profitent pour changer leurs appareils ordinaires pour des téléphones Contempra. Profitez-en à votre tour. Appelez donc le bureau d'affaires Bell Canada, ou visitez votre Téléboutique. Hâtez-vous, le Mois d'Aubaines Bell Canada se termine le 26 novembre.

### Épargnez jusqu'à \$11.00.

\* Cette offre ne s'applique qu'aux services résidentiels existants et les frais pour la couleur sont toujours en vigueur.



**Date limite:  
26 NOV.**



**Bell  
Canada**

Prévot Provincial et il représentait le Vice-Maître Suprême, le Sir Chevalier Rodrigue Biron. Le Digne Maître du District numéro 4, le Sir Chevalier Lionel Pellerin était également de la fête ainsi que sa dame. L'Assistant du Maître, le Sir Chevalier Guy Gèvermont et son épouse étaient des nôtres. On remarquait la présence de Madame Jeannette Latourelle, Digne Régente des Filles d'Isabelle du Cercle Blanche de Castille et son époux, le Sir Chevalier Rodrigue Latourelle. Le Sir Chevalier Yvon Picotte, député à l'Assemblée Nationale et sa dame étaient de la fête de même que le colonel Sir Chevalier François Deschamps et sa compagne. On retrouvait aussi le Sir Chevalier Jeannot Corribeau, député de District numéro 67 et son épouse, le Sir Chevalier Lucien Bellemare, Vénérable Grand Chevalier au Conseil 6276 de Saint-Justin et son escorte, le Vénérable Grand Chevalier du Conseil 2783 de Louiseville, M. Marcel Pagé et son épouse, le Vénérable Grand Chevalier du Conseil 2998 de Yamachiche, M. Léon Lacerte et son épouse, M. et Mme Gaston Fleury, maire de la ville de Louiseville, le Sir Chevalier Patrice Lapointe, maire de la paroisse de Louiseville, MM. les abbés Sires Chevaliers Antonio Milot et Jacques Casaubon.

#### Fidèles Navigateurs

Chez les Fidèles Navigateurs, on avait la présence de: Sir Chevalier Paul Morin de l'Assemblée Laurier d'Arthabaska, Sir Chevalier Arthur Bonin de l'Assemblée Luc Désilet du Cap-de-la-Madeleine, Sir Chevalier Jean-Pierre Beauchemin de l'Assemblée Evêque Lafortune de Drummondville, Sir Chevalier Valmore Lampron de l'Assemblée Mgr Lafèche de Grand-Mère, Sir Chevalier Léo Vermette de l'Assemblée Evêque Comtois de La Tuque, Sir Chevalier Martin Cardinal de l'Assemblée Moreau de Nicolet, ce dernier a été remplacé par le Sir Chevalier Roch Duval, Sir Chevalier Paul Nolet de l'Assemblée Père Buteux de Shawinigan, Sir Chevalier Primat Veillette de l'Assemblée Curé Masson de Ste-Thècle, Sir Chevalier Arthur Levasseur de l'Assemblée Lavolette de Trois-Rivières, Sir Chevalier Lionel Métivier de l'Assemblée Suzor-Côté de Victoriaville, Sir Chevalier Fernando Vaugeois de l'Assemblée Lessard de Hérouxville, remplaçant le Sir Chevalier Augustin Tremblay, et Sir Chevalier Rosario Dubé, de l'Assemblée de Louiseville et hôte de cette soirée.

#### Hommage à M. J. Ernest Gagné

Au cours de cette soirée, un hommage spécial a été rendu à M. J. Ernest Gagné, Sir Chevalier de l'Assemblée de Louiseville. M. Gagné est un membre en règles depuis 34 ans et il a reçu une magnifique plaque qui souligne ce fait digne de mention. De plus, M. Gagné a été fait membre honoraire à vie des Chevaliers de Colomb. Une magnifique gerbe de fleurs a été remise à Madame Gagné.

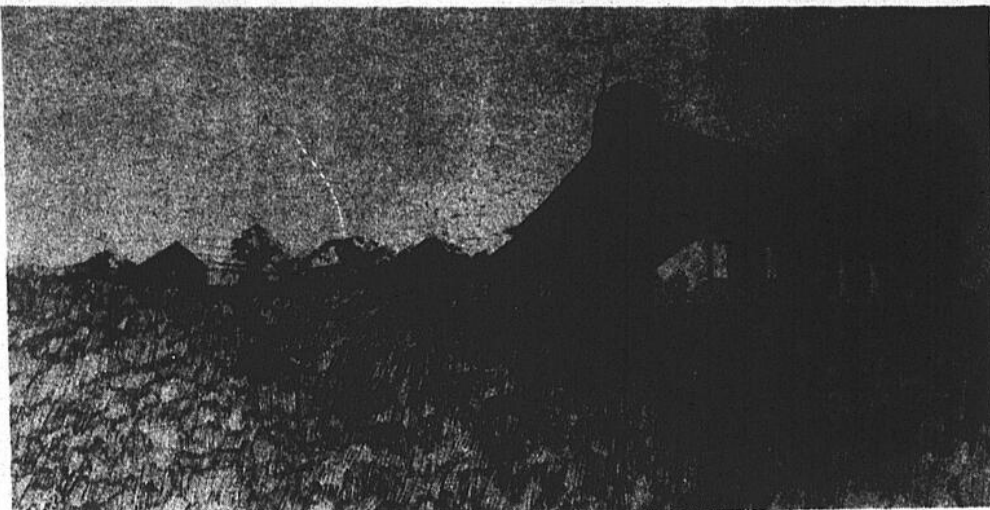
Une subvention de \$26,050. accordée par le MEER

## L'O.G.E.M. s'établira à Saint-Justin

**BERTHIER-MASKINONGE (F.R.)** — Le ministère de l'Expansion Economique Régionale (MEER) a accordé une subvention de l'ordre de

\$26,050.00 à l'Office Générale des Eaux Minérales Limitée de Montréal pour implanter un établissement à Saint-Justin.

L'annonce de cette subvention a été faite par le député à la Chambre des Communes du comté de Berthier, M. Antonio



Yanakis, au nom du ministre du MEER (ministère de l'Expansion Economique Régionale), M. Marcel Lessard.

M. Yanakis nous a fait part que l'offre à la compagnie représente 25% du coût d'immobilisation approuvé plus 15% des salaires et traitements qui sont estimés à \$67,000.00. Le projet devrait créer neuf nouveaux emplois.

L'annuaire téléphonique du Québec a fait peau neuve cette année et les abonnés de Joliette pourront, à compter de la mi-novembre, admirer la nouvelle couverture qui nous présente une oeuvre originale d'un peintre québécois.

En effet, grâce aux talents de Jacques Delisle, vous pourrez admirer en page-couverture une interprétation artistique d'une maison canadienne qui lui fut inspirée lors d'un séjour à l'île d'Orléans.

A partir du 13 novembre, l'annuaire sera distribué à tous les abonnés de la région; ceux qui désireront un deuxième exemplaire devront en faire la demande au bureau commercial.

De plus, cette année, afin de pallier au nombre toujours grandissant d'abonnés ainsi qu'à l'augmentation du coût et à la rareté du papier, Bell Canada s'est vue dans l'obligation de modifier le caractère d'impression pour économiser de l'espace.

Cette solution, déjà éprouvée dans l'annuaire de Montréal, faisait également suite à des pressions de la part de groupes s'occupant d'écologie qui font étalage du gaspillage considérable de papier. Pour renseignements additionnels:

Guy Bertrand (759-5566)



TIM FOLI

Une histoire amusante fait le tour des salles de rédaction, concernant le nouvel instructeur des Expos, dans la personne de Dick Williams, et du bouillant arrêt-court Tim Foli. Lors d'une récente conférence de presse un journaliste demandait à Dick Williams si ce dernier pourrait s'entendre avec l'excellent joueur de champ intérieur qui est également reconnu pour son caractère explosif. L'instructeur, qui a déjà pendant plusieurs années dirigé les champions Athlétiques d'Oakland, se retournait vers le représentant des journaux pour lui répondre que c'était plutôt à Foli à s'entendre avec lui, car Williams signalait qu'il était maintenant le gérant instructeur et que c'était lui qui donnait les ordres.

# Savez-vous manger les pâtes à la Mode de chez vous?

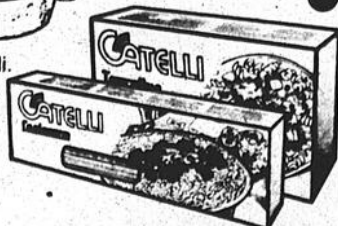
## \$200 aux 5 meilleures recettes originales préparées avec les pâtes Catelli

Vous aimez les pâtes Catelli? Vous aimez cuisiner? Alors vous avez sûrement une façon bien à vous de préparer les pâtes Catelli.

Une recette vraiment originale que vous avez imaginée pour régaler votre famille et vos amis. Et bien cette recette peut vous faire gagner \$200! \$200 pour cinq cordons bleus pleins d'imagination. \$200, plus le plaisir de voir votre photo et votre recette publiées dans les journaux locaux du Québec. Avec les pâtes Catelli, c'est fou ce qu'on peut inventer comme bons petits plats.

### Règlements du concours

- Les plats préparés devront nécessairement être faits avec des pâtes selon une recette bien à vous qui devra faire preuve d'originalité.
- Ce concours s'adresse à tous les résidents de la province de Québec.
- 5 prix de \$200 seront attribués.
- Vous pouvez envoyer autant de recettes originales que vous voulez. Il n'y aura cependant qu'un gagnant par famille.
- Les recettes devront nous parvenir avant le 31 décembre 1976 à minuit.
- Envoyez votre photo, vos recettes ainsi que vos nom, adresse et numéro de téléphone à: "Concours de recettes Pâtes Catelli" 1500 rue Atwater, Suite 1200, Montréal, Qué. H3Z 1X5
- Le choix des 5 recettes gagnantes aura lieu le 16 janvier 1977. Les gagnantes seront avisées par téléphone.
- Chaque gagnante verra sa recette et sa photo publiées dans les journaux locaux du Québec.
- Photos et recettes envoyées deviennent propriété de Catelli.
- Peuvent participer au concours tous les résidents du Québec, âgés de 18 ans et plus, sauf les employés et membres de la famille immédiate de Catelli, ses compagnies affiliées, agents, agences de publicité.



CATELLI, LES PÂTES À LA MODE!

## BRISSETTE AUTO

Vous offre un grand choix d'excellentes VOITURES USAGÉES

- Chrysler 1971, 4 portes, "hard top".
- Chrysler 1973, 2 portes, "hard top".
- Chrysler 1974, 4 portes, sedan
- Chrysler 1969, 2 portes "hard top"
- Charger 1973, 2 portes, "hard top"
- Plymouth "Seebring Plus" 1974, 2 portes. "hard top"
- Plymouth Station 1974
- Plymouth "Satellite" 1971, 4 portes, sedan
- Plymouth "Fury" 1971, 4 portes, sedan.
- Dodge "Polara" 1972, 2 portes, "hard top"
- Duster 1973, 2 portes, sedan
- Duster 1973, 2 portes, sedan
- Duster 1971, 2 portes, sedan
- Dart 1972, 4 portes, sedan
- Chevrolet 1973, 2 portes, "hard top"
- Chevrolet Impala, 2 portes "hard top"
- Chevrolet 1971, 2 portes, "hard top"
- Vega 1974, 2 portes, sedan
- Vega 1973, 2 portes, sedan
- Buick 1972, 2 portes, "hard top"
- Pontiac "Parisienne", 1973, 2 portes, "hard top"
- Ford "Mustang", 1973, 2 portes, "hard top"
- Ford "Mustang", 1971, 2 portes, "hard top"
- Ford "Custom", 500, 1972, 2 portes, "hard top"
- Meteor 1970, 4 portes, sedan
- Comet 1972, 4 portes, sedan
- Maverick 1974, 2 portes, sedan
- Toyota 1973, 2 portes, sedan
- Toyota 1971, 2 portes, sedan
- Mazda 1973, 4 portes, sedan

### CAMIONS

- Dodge 1975, B-300
- Dodge 1974, 0-100
- Dodge 1971, W-200

**Prix défiant toutes compétitions**

Plymouth

**Brissette**  
AUTOMOBILE LTEE

CHRYSLER DODGE PLYMOUTH  
CAMIONS DODGE DÉPOSITAIRE SA DODGE  
DÉPOSITAIRE PLYMOUTH MAISONS MOBILES

BERTHIERVILLE 336-6231

Dodge

**PENSEZ FETES**



**PENSEZ DOYON**

**choix qualité**

**sandaes noires cuir et suède**

**bas prix service**

**sandaes or et argent**

**Aussi couleurs: tan, brique, gris, etc...**

SALON DE CHAUSSURES



**303 Petit-Bois Maskinongé**

**227-2041**



VAS-Y GRAND-PÈRE



## D'un sentier à l'autre



**LA SNOJET KAWASAKI SST 440**  
 D'un poids de 360 livres, cette motoneige glisse sur une suspension à glissière et une chenille de 15 pouces de largeur. La longueur totale de la chenille est de 116 pouces. Elle est propulsée par un moteur à deux cylindres de 433 cc, alimenté par un carburateur Mikuni Power Jet.  
 En plus de la SST 440, Snojet Kawasaki présente également l'ASTRO 440, propulsée par un moteur de 436cc. L'allumage est du type magneto contrairement à la SST qui est du type CD. Autre caractéristique de l'ASTRO, le mélange essence-huile n'est que de 20/1 comparativement à 25/1 pour la SST. Le poids des deux véhicules est sensiblement le même avec 5 livres de moins pour l'ASTRO.

### Kawasaki: Histoire d'une motoneige

(Santa Ana, Cal.) — Kawasaki Motors Corp., U.S.A. a récemment annoncé l'acquisition des motoneiges SnoJet, de la compagnie Conroy, Inc., ainsi que son intention de lancer sur le marché une motoneige Kawasaki en 1977. Kawasaki fabrique des moteurs et des transmissions de motoneiges de différentes marques depuis 1967.

Une motoneige prototype à moteur arrière fut d'abord conçue par la Kawasaki Heavy Industries en 1967 et évaluée ensuite aux E.U. On décida alors d'arrêter le projet momentanément tout en gardant l'oeil ouvert sur le marché des motoneiges.

De 1969 à 1974 Kawasaki construisit des moteurs pour les motoneiges Arctic Cat. En 1974, une étude de marché de la motoneige révéla le moment propice à l'introduction de Kawasaki dans ce marché. Les excellentes installations du centre de Shakopee, au Minnesota, furent mises en opération et on commença alors à développer le modèle Kawasaki.

On procéda à plus de 61 changements majeurs et mineurs dans la mécanique de la série SnoJet avant que Kawasaki décide de la présenter à la presse et au public. On continue toujours de travailler sur la motoneige, avec intention d'en lancer une nouvelle en 1977.

Kawasaki, par l'acquisition de SnoJet et la création de sa propre motoneige, complète sa gamme déjà bien connue d'articles de loisirs. A présent, Kawasaki offre

non seulement des motoneiges, mais aussi le Jet Ski nautique. Ces trois produits sont destinés à être fabriqués à l'usine Kawasaki de Lincoln, au Nebraska.

#### Plus de 60 modifications

Suite à l'acquisition de la série des SnoJet, Kawasaki introduisit plus de soixante modifications techniques dans les modèles existants avant de les présenter au public. Ces caractéristiques ont été mises au point à Shakopee; les voici:

**Carter de chaîne:** meilleur acheminement de la puissance vers la chenille;

**Système d'échappement monté sur caoutchouc avec tuyau de sortie renforcé.**

**Câbles et réglages nouveaux pour la commande des gaz et du frein.**

**Phare:** accès plus facile aux ampoules; installation simplifiée chez le concessionnaire.

**Pare-brise:** meilleure protection contre le vent, meilleure fixation à la motoneige; deux modèles.

**Suspension:** suspension plus robuste donnant un roulement plus agréable,

une conduite plus facile à maîtriser. S'ajuste au poids du conducteur et à l'état de la neige.

**Skis, travers et support nouveaux:** des skis plus robustes et plus durables, moins susceptibles de s'endommager.

**Câble d'indicateur de vitesse déplacé:** moins de défaillances de l'indicateur de vitesse.

**Nouveau support de moteur:** moins de bruit, moins de vibration, donc moins de fatigue pour le conducteur; conduite plus douce.

**Nouveaux pignons de chenille et de transmission:** plus grande aptitude à triompher de la neige épaisse, à escalader des pentes abruptes; poids diminué de 6 lbs, moins grande consommation de puissance.

**Sac de rangement de plus grandes dimensions:** plus d'espace de rangement.

**Nouveau volume des carters de carburateur et d'admission:** meilleures accélérations.

**Amortisseurs de skis à nouvelles soupapes:** meilleure stabilité par grande vitesse;

**Insonorisation:** emploi de caoutchouc mousse sous le capot pour réduire la transmission des bruits et des vibrations.

Etc...

### Les nouvelles plaques en vente le 17 novembre

Les plaques d'autos pour l'année 1977 seront en vente à compter de mercredi, le 17 novembre, chez l'émetteur local, M. Maurice Lesage de la rue Ste-Dorothée. La série pour voitures privées débute avec le numéro 514 S 001.

On vous invite à acheter vos plaques tôt afin d'éviter la cohue des derniers jours. D'ailleurs, il ne sert à rien d'attendre puisqu'il n'y a jamais de vente à rabais dans ce domaine.



**Gouvernement du Québec**

# APPEL D'OFFRES

**MINISTÈRE DES TRANSPORTS**

**Projet 443-2915-6** — Terrassement, gravelage, enrobé bitumineux, structures, supersignalisation, éclairage et aménagement des abords de routes de la chaussée sud de l'autoroute 40, dans les municipalités de Pointe-du-Lac et Ste-Anne-de-Yamachiche paroisse et de l'intersection des routes 153 et 138, dans la municipalité de Yamachiche village, comté de Maskinongé. Longueur du projet: 8.0 milles. Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans la province de Québec et qui auront requis les plans et devis à leur nom.

Un versement de \$175.00 non remboursable, à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

DEPOT de soumission exigé: cautionnement de soumission: \$925,000.00 ou chèque certifié: \$462,500.00.

La vente des documents est faite aux adresses suivantes: Service des Contrats, ministère des Transports, Place Haute-Ville, 700 est boulevard St-Cyrille (20è), Québec, P.Q. — G1R 4Y9 ou 255 Crémazie est, Montréal, P.Q. — H2M 1L5.

La réception des soumissions est faite à l'adresse suivante: 700 est boulevard St-Cyrille (20è), Québec, P.Q. — G1R 4Y9.

Ciôture de la réception des soumissions à:

**15:00 heures, le mardi, 21 décembre, 1976**

**Projet 443-2916-6** — Terrassement, gravelage, enrobé bitumineux, structures, supersignalisation, éclairage et aménagement des abords de routes de la chaussée sud de l'autoroute 40, dans St-Antoine-de-la-Rivière-du-Loup paroisse, comté de Maskinongé. Longueur du projet: 3.4 milles.

Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur principale place d'affaires dans la province de Québec et qui auront requis les plans et devis à leur nom.

Un versement de \$175.00 non remboursable, à l'ordre du ministre des Finances, est requis pour l'obtention des plans et devis du projet.

DEPOT de soumission exigé: cautionnement de soumission: \$850,000.00 ou chèque certifié: \$425,000.00.

La vente des documents est faite aux adresses suivantes: Service des Contrats, ministère des Transports, Place Haute-Ville, 700 est boulevard St-Cyrille (20è), Québec, P.Q. — G1R 4Y9 ou 255 Crémazie est, Montréal, P.Q. — H2M 1L5.

La réception des soumissions est faite à l'adresse suivante: 700 est boulevard St-Cyrille (20è), Québec, P.Q. — G1R 4Y9.

Ciôture de la réception des soumissions à:

**15:00 heures, le jeudi, 23 décembre, 1976**

Les sous-traitants pour les poutres en acier devront présenter leur soumission au 700 est boulevard St-Cyrille (20è), Québec, P.Q. — G1R 4Y9 — au plus tard le jeudi, 16 décembre, 1976 à 15:00 heures.

Le Sous-ministre  
Claude Rouleau, ing.

18 oz 034 TIRE STE-CATHERINE PELLIQUE TRANSPARENTE 816 F14

# Boeuf Mérite: le grand champion de la qualité

**JUS DE TOMATES**  
QUALITÉ FANTAISIE  
LIBBY'S Cart. 6/5½ oz **99¢**

**JUS D'ORANGE PUR**  
SUNKIST Bout. 48 oz **95¢**

**MAÏS EN CRÈME**  
QUALITÉ FANTAISIE  
GREEN GIANT Bte 14 oz **44¢**

**POIS VERTS NO. 1-2**  
QUALITÉ FANTAISIE  
LE SIEUR Bte 10 oz **39¢**

**RAGOÛT CORDON BLEU**  
BOULETTES, BOULETTES & PATATES  
BOULETTES & NOUILLES Bte 15 oz **74¢**

**MÉLANGE BRODIE XXX**  
CROÛTE À TARTE Bte 18 oz **63¢**

**OLIVES "REINE" NATURE**  
GATTUSO Pot 40 oz **1 99**

**OLIVES MANZANILLA**  
FARCIES  
GATTUSO Pot 15 oz **1 19**



**PAPIER-MOUCHOIRS**  
2 ÉPAISSEURS  
KLEENEX Bte 200's **59¢**

**BEURRE D'ARACHIDES**  
CRÉMEUX  
KRAFT Pot 4 lb **2 99**

**TIRE STE-CATHERINE.**

**HARICOTS VERTS OU JAUNES**  
ASSAISONNÉS - QUALITÉ FANTAISIE  
DEL MONTE Bte 10 oz **29¢**

**HARICOTS VERTS OU JAUNES**  
COUPÉS QUALITÉ CHOIX  
IDEAL Bte 19 oz **34¢**

**SOUPE POULET ET NOUILLES**  
LIPTON Bte 2 env **41¢**

**CAFÉ FILTRE PREMIUM**  
MELITTA Bte 1 lb **2 78**

**CAFETIÈRE GCM-6**  
(POUR 8 TASSES)  
MELITTA Chac **4 99**

**ALIMENTS TAMISÉS GERBER**  
POUR BÉBÉS  
POMMES, POIRES, PÊCHES, BANANES Pot 4½ oz **21¢**

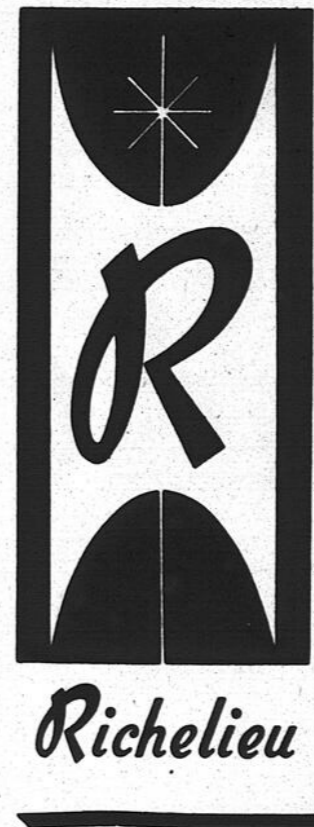
**MARGARINE DURE**  
MONARCH Pqt 3 lb **1 55**

**MARGARINE MOLLE**  
MONARCH Cont 1 lb **69¢**

**NOURRITURE POUR CHIENS**  
SAVEURS VARIÉES  
DR. BALLARD Bte 14 oz **35¢**

**LITIÈRE POUR CHATS**  
SAULAR Sac 2 kg **59¢**

**PELLICULE TRANSPARENTE** Bte **51¢**



**PRODUITS MÉNAGERS**

**DÉTERGENT LIQUIDE**  
PALMOLIVE



**NOS VIANDES SONT GARANTIES À 100% OU ARGENT REMIS**

# Boeuf Mérite: le grand champion de la qualité



Dans l'ordre habituel, M. Paul Bernard encanteur, M. Jean-Marie Vincent, administrateur de Boeuf Mérite Ltée et de Métro-Richelieu Inc., M. Roland Bellemare, président de Boeuf Mérite Ltée et administrateur de Métro-Richelieu Inc., M. Jacques Noreau, directeur général de Boeuf Mérite Ltée, M. Michel Bernard, encanteur, M. Raymond Lemieux, administrateur de Boeuf Mérite Ltée et Métro-Richelieu Inc., M. Gaston Verreault, propriétaire du bouvillon Grand Champion, M. Ernest Beausoleil, administrateur de Boeuf Mérite Ltée et de Métro-Richelieu Inc., et M. Jean Van Gennip, président de la Société des parcs d'engraissement du Québec.



De gauche à droite M. Jean-Marie Vincent, administrateur de Boeuf Mérite Ltée Richelieu Inc.; M. Raymond Lemieux, vice-président de Boeuf Mérite Ltée et administrateur de Métro-Richelieu Inc.; M. Jacques Noreau, directeur général de Boeuf Mérite Ltée; M. Ernest Beausoleil, secrétaire de Boeuf Mérite Ltée et administrateur de Métro-Richelieu Inc.; M. Roland Bellemare, président de Boeuf Mérite Ltée et administrateur de Métro-Richelieu Inc.; M. Gérard Lafaille, présentateur de la plaque; M. Jean Van Gennip, président de la Société des parcs d'engraissement du Québec; et M. Grégoire Potvin, propriétaire du bouvillon; n'apparaissant pas sur cette photo, M. Marcel Guertin, administrateur de Boeuf Mérite Ltée et vice-président de Métro-Richelieu Inc.; M. Gaston Tougas, administrateur de Boeuf Mérite Ltée et secrétaire-trésorier de Métro-Richelieu Inc.

Un champion, en effet! Parce que Boeuf Mérite a acheté le grand champion des bouvillons lors de l'encan qui avait lieu dans le cadre du Salon international de l'agriculture et de l'alimentation. Boeuf Mérite a également acheté le 4e prix.

Cela prouve une fois de plus que Boeuf Mérite est un symbole de qualité et d'excellence.

**UN CHAMPION DANS SON DOMAINE**  
Boeuf Mérite, la fierté de Métro-Richelieu Inc.



**RÔTI DE CÔTES CROISÉES**

**99**



**BIFTECK DE CÔTES**

**169**



**RÔTI DE CÔTE NATURE**

**149**



**BIFTECK DE PALETTE RÉGULIÈRE**

**79**



**RÔTI DE PALETTE ROULÉ**

**99**

**88¢**  
lb

**168**  
lb

**148**  
lb

**78¢**  
lb

**88¢**  
lb



**RÔTI  
DE  
PALETTE**  
COUPE RÉGULIÈRE

**58¢**  
lb

**PROFITEZ  
DE  
NOS  
SPÉCIAUX**

**BISCUITS  
au CHOCOLAT**  
WHIPPET DE  
VIAU  
Bte 14 oz

**99¢**

**TISSU  
HYGIËNIQUE**  
COULEURS VARIÉES  
DELSEY  
Cello 2 roul.

**49¢**

**PÊCHES  
DEL MONTE**  
MOITIÉS OU TRANCHÉES  
QUALITÉ FANTAISIE  
Bte 28 oz

**59¢**



Nous nous réservons le droit de limiter les quantités dans tous les rayons et de corriger les prix incorrects résultants d'une erreur d'impression. Aucun détaillant ne sera servi.  
Spéciaux en vigueur du 15 au 20 novembre 1976 inclusivement.

**COCKTAIL  
DE FRUITS**  
QUALITÉ FANTAISIE  
DEL MONTE  
Bte 28 oz

**65¢**

**MAÏS  
EN GRAINS**  
ENTIERS  
QUALITÉ FANTAISIE  
NIBLETS  
Bte 12 oz

**39¢**

**TOMATES  
AYLMER**  
QUALITÉ CHOIX  
Bte 19 oz

**49¢**

**SOUPE  
AYLMER**  
AUX TOMATES  
OU LÉGUMES  
Bte 10 oz

**19¢**

**FARINE  
TOUT USAGE**  
FIVE ROSES  
Sac 5 lb

**89¢**

**HUILE  
VÉGÉTALE**  
CRISCO  
Bout. 48 oz

**169**

**SHORTENING**  
CRISCO  
Bte 3 lb Cont.

**159**

**DÉTERSIF  
EN POUDRE**  
FAB  
Bte 5 lb

**189**

## OIGNONS SUCRÉS

HABITANT Pot 15 oz **99¢**

## CORNICHONS SUCRÉS

HABITANT Pot 15 oz **99¢**



### PRODUITS

## GENERAL FOODS

### CRISTAUX TANG

À SAVEUR D'ORANGE Cello 4 1/3 oz **1 09**

### CAFÉ INSTANTANÉ

MAXWELL HOUSE Pot 10 oz **3 19**

POUDING INSTANTANÉ JELL-O SAVEURS VARIÉES Bte 5 oz **39¢**

RIZ MINUTE RICE Bte 24 oz **1 21**

CÉRÉALES POST SUGAR CRISP Bte 13 oz **89¢**

NOURRITURE AU BOEUF POUR CHIENS GAINES BURGER Pqt 2 kg **2 69**

BÉLANGER Pqt 250 g **89¢**

## LIQUEUR DOUCE

"LE VRAI DE VRAI" COCA-COLA Bout. 1.5 litre **55¢**

## ESSUIE-TOUT

COULEURS VARIÉES Cello 2 roul. rolls **1 09**



### PRODUITS



## GÂTEAUX AUX FRUITS

1 lb **89¢** 2 lb **1 59**

3 lb **2 49** 4 lb **3 09**

CROUSTILLES Sac 250 gr. **79¢**

BREUVAGE À SAVEUR DE RAISIN OU D'ORANGE Bout. 64 oz **77¢**

SACS À DÉCHETS POUR L'INTÉRIEUR Cello 10's **39¢**

SACS À DÉCHETS POUR L'EXTÉRIEUR Cello 10's **79¢**

SARAN WRAP 50 pieds **51¢**

SACS À SANDWICHES GLAD Pqt 100's **99¢**

BISCUITS FEUILLE D'ÉRABLE DAVID Pqt 24 oz **1 29**

TOAST MELBA SAVEUR RÉGULIÈRE GRISSOL Bte 13 oz **89¢**

CHOCOLATS AUX CERISES MINUET Bte 300 g **1 39**

TABLETTES DE CHOCOLAT SAVEURS VARIÉES LOWNEY'S Cello 5 rég. **89¢**

AMPOULES ÉLECTRIQUES (40-60-100 WATTS) G.E. Pqt 2's **69¢**

JUS DE PAMPLEMOUSSE NON-SUCRE LIBBY'S Cart 6/6 oz **99¢**



## POMMES SPARTAN

CANADA EXTRA DE FANTAISIE IMPORTÉES DE COLOMBIE BRITANNIQUE GROSSEUR 125 A 138

3 lb **87¢**

CHAMPIGNONS FRAIS Cont. 1 chop. **63¢**

PAMPLEMOUSSES BLANCS 8 pour **78¢**

POIRES "PASSE CRASSANE" 39¢ lb

ORANGES FRAÎCHES IMPORTÉES DE FLORIDE SUCRÉES ET JUTEUSES GROSSEUR 125 douz. **49¢**

RADIS FRAIS 2 cello 6 oz **27¢**

Plast. 32 oz **1 19**

RÉCURANT AJAX Cont. 22 oz **45¢**

POLI-NETTOYEUR DE PLANCHERS MOP & GLO Plast. 32 oz **1 69**

JAVEL CONCENTRÉE LAVO Plast. 128 oz **89¢**

## PRODUITS SANTÉ ET BEAUTÉ

MAXI-SERVIETTES FÉMININES NEW FREEDOM Bte 30's **2 29**

COUCHES JETABLES NOUVEAU-NÉ PAMPERS Pqt 30's **1 89**

SAVON DÉSODORISANT IRISH SPRING Ch. 5 oz **39¢**

SHAMPOING HEAD & SHOULDERS Bout. 175 ml **1 49**

DÉSODORISANT PARFUMÉ OU NON-PARFUMÉ SECRET (+ 33 1/4% gratis) 11.7 oz **1 49**

COMPRIMÉS ANALGÉSQUES ASPIRIN Bout. 100's **98¢**

## PRODUITS CONGELÉS

PORTION DE GOBERGE BLUE WATER Pqt 32 oz **2 09**

PIZZA DE LUXE McCAIN Ch. 22 oz **2 19**

BOEUF HACHE MI-MAIGRE **88¢ lb**

RÔTI DE PORC FRAIS DÉSOSSÉ, ROULÉ GENRE BOSTON, SANS PERTE **98¢ lb**

BACON SANS COUENNE MÉRITE pqt 1 lb **1 33**

SAUCISSES FUMÉES MÉRITE pqt 1 lb **79¢**

SAUCISSON DE BOLOGNE MORCEAU 2 LB ET PLUS MÉRITE **59¢ lb**

BOUDIN AU LAIT TAILLEFER **63¢ lb**

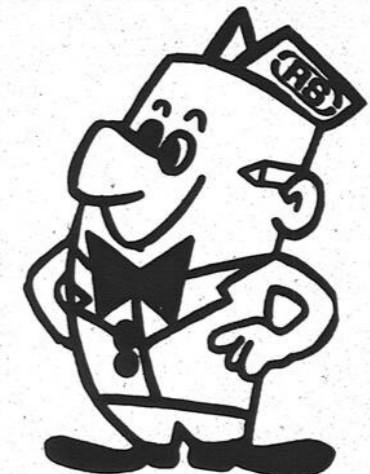
CRETONS TAILLEFER cont. 10 oz **89¢**

TÊTE FROMAGÉE TAILLEFER cont. 10 oz **79¢**

SAUCISSES AU PORC McGARRY pqt 1 lb **1 22**

JAMBON CUIT TRANCHÉ LA BELLE FERMÈRE pqt 6 oz **95¢**

PÂTÉ AU POULET LA BELLE FERMÈRE ch. 8 oz **75¢**



# Indexation de l'impôt pour 1977

Le ministre des Finances, Donald S. Macdonald, a annoncé aujourd'hui que les exemptions person-

nelles et les paliers d'imposition seront relevés de 8,6 p. cent à l'égard de l'année d'imposition 1977,

suite à l'application du régime d'indexation des impôts sur le revenu des particuliers. Cette hausse

entraînera, en 1977, une réduction des recettes fédérales de \$950 millions.

Le régime d'indexation, approuvé par le Parlement en 1973 et appliqué à partir de l'année d'imposition 1974, prévoit une hausse annuelle des principales exemptions et déductions personnelles et des seuils des paliers d'imposition pour tenir compte des variations de l'indice des prix à la consommation. De cette façon, les contribuables ne se verront pas forcés de passer à un palier d'imposition supérieur en raison d'augmentations purement inflationnistes des revenus.

Le projet de Loi C-97, modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu, déposé à la Chambre des communes le 30 juin 1976, proposait que pour 1976 et les années subséquentes le montant des exemptions personnelles et des déductions soit arrondi à la plus proche tranche de dix dollars. Pour 1977, le nouveau facteur d'indexation et la mesure d'arrondissement proposée porteront l'exemption personnelle de base de \$2,090 à \$2,270, l'exemption de personne mariée de \$1,830 à \$1,990 et la déduction accordée aux personnes âgées et aux invalides de \$1,310 à \$1,420. De plus, l'exemption maximale pour les enfants de moins de 16 ans passera de \$390 à \$430 tandis que pour les adolescents de 16 ans et plus, l'exemption correspondante passera de \$720 à \$780.

Le nouveau barème résultant de l'indexation figure dans les tableaux ci-joints; ces derniers indi-

quent également les gains que réaliseront les contribuables dont les revenus se situent à différents niveaux.

Le redressement de 8,6 p. cent à l'égard de 1977 a été obtenu en divisant l'indice moyen des prix à la consommation pour la période de 12 mois se terminant en septembre 1976, par la moyenne correspondante pour la période des 12 mois précédents.

M. Macdonald a déclaré que le redressement d'indexation reflète la situation tant d'avant que depuis l'instauration des contrôles, et a fait remarquer que le taux d'inflation a sensiblement diminué depuis le début du programme anti-inflation. Au cours des derniers mois, les augmentations annuelles moyennes de l'indice des prix à la consommation ont été de près de 7 p. cent. Pour septembre, l'indice n'a enregistré qu'une hausse de 6,5 p. cent par rapport à septembre 1975. D'après les statistiques, il semble certain que la hausse de

l'IPC, d'octobre 1975 à octobre 1976, soit inférieure au taux visé de 8 p. cent.

Le ministère du Revenu national, Impôt, distribuera sous peu des tables de retenue fiscale tenant compte des modifications applicables à l'année d'imposition 1977.

15 minutes d'activités, 3 fois par semaine, c'est tout!



En forme... pour mieux vivre!

## LE KANGOUROU



Michel Louvain songe à acheter un autre commerce de fleurs. A ville Lasalle cette fois... Patrick Zabé s'est offert une transplantation capillaire. Il commençait déjà à perdre ses cheveux... Claude Léveillé passera une année à se la couler douce... Les peintures de Tex sont désormais très bien cotées... La Place des Arts en novembre pour Louise Forestier... Yvon Dufour a lui aussi décidé de prendre une année sabbatique... Jean Leclerc ira faire un tour à Los Angeles cet hiver. Les Américains, côté cinéma, lui font de l'oeil... Un sixième microsillon pour la chanteuse western Diane Robert... Quatre films à venir pour Jacques Famery... René Simard se paiera une semaine de vacances dans un endroit où personne ne le connaît. Ce qui ne sera pas facile à trouver!... On la voit rarement la gentille Pierret Beauchamp. Pas trop mondaine madame mais très heureuse!... Même si Béatrice Picard ne vit plus avec son mari, il ne semble pas être question de divorce pour l'instant... Jean Lajeunesse, pour la série Grand-papa, doit porter une moustache qu'on lui colle avant chaque enregistrement et il a toutes les difficultés du monde à la supporter... Patrick Normand a quitté le compagnie RCA... La nouvelle toune disco d'André Gagnon s'appellera "Surprise"... Même si elle ne fait plus "La Petite Patrie" la jeune comédienne Louise Rinfret ne manque cependant pas de travail. Un contrat n'attend pas l'autre... France Desjarlais n'est pas seulement comédienne. Elle peint beaucoup et a pas mal de talent de ce côté-là aussi... Grande tournée (actuellement) pour le groupe Morse Code à travers la province... Un bébé à venir pour Nicole Leblanc... Ginette Ravel habitera Montréal quelques temps puisque sa carrière a démarré très fort... Un microsillon bientôt sur le marché pour Mimi Héту... Le 45 tours en anglais de Johnny Farago se porte bien. Ça s'intitule "Evil Mama"... Renée Girard reviendra dans deux film après douze ans d'absence... Les Sinners ont mis un nouveau microsillon pas mal puissant sur le marché. La pochette, autant que le contenu musical, feront jaser bien du monde... Loulou et Tex Lecor enregistreront bientôt une deuxième chanson ensemble. Ensuite, la blonde Loulou préparera sa rentrée à elle sur disque... Si jamais on portait le film Harold et Maud version théâtrale ici, Daniel Gadouas serait très intéressé par le rôle... Huguet Rayno s'est remariée. On lui souhaite tout le bonheur du monde... Lise Payette a vendu ses parts de la station CIME-FM. On sait qu'elle a aussi remis sa démission à Radio-Canada pour s'occuper plus activement de politique... On est plus sévère au "Travail à la chaîne". Ce n'est pas un mal... Pierre Jean est actuellement en tournée à travers la province... Diane Juster a déjà trouvé un nouveau mâle... c'est la gentille Louise Matteau qui fait la voix de Pic dans l'émission pour enfants "Nic et Pic".

## MARINA J-P. BUISSON

821, Notre-Dame Sud  
Louiseville — 228-4654

choix de vêtements pour ski de fond et motoneige

- skis
- raquettes
- bottines de ski

- qualité
- bas prix



## LES GALERIES LOUISEVILLE

### LE SAPIN CHANCEUX

VOTRE CHOIX:

bons d'achats d'une valeur de \$5.00 à \$300.00 échangeables dans n'importe quel magasin.

OU

magnifiques cadeaux surprises.

TIRAGE TOUS LES JOURS:

lundi, mardi, mercredi à 3 hres  
jeudi, vendredi à 7.30 hres  
samedi à 10.30 hres



Présence requise

Déposez vos preuves d'achats, dans le baril, sur le mail.

Les employés des Galeries Louiseville et leurs familles, ne sont pas éligibles.

## GAGNANTS DU SAPIN CHANCEUX

Mme Rosaire Gaudeault  
\$50.00

Mme Thérèse Lupien  
\$10.00

Mme Danièle Gélinas  
\$5.00

Le gros lot continue de s'accumuler

NIGMONS SUCRÉS  
 REI ANGER  
 SARAN WRAP  
 50 piécs  
 Plast.  
 32 oz  
 BUEDF HACHE  
 MI-MAIGRE  
 88¢

# BRICOLAGE ET ARTISANAT

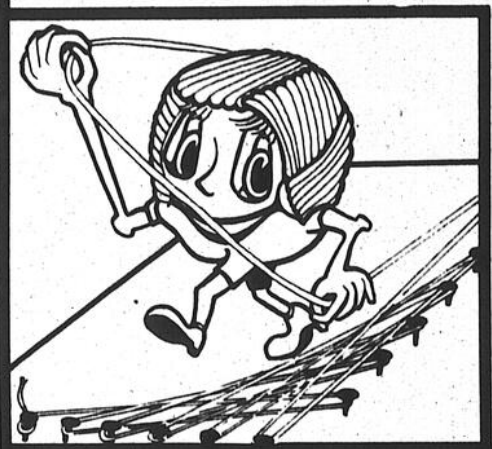
par: Jean-Marc Doré



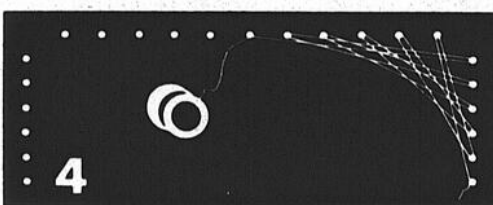
Tous droits réservés LES ÉDITIONS J.M. DORÉ INC.

Devenez artiste

## EN SYMOGRAPHIE



3.—les lignes de division deviennent les endroits où planter les clous;



4.—les traits faits au crayon deviennent le jeu de lignes faits de fil;

—prenez note que plus il y a de lignes de division, plus l'anse a une courbe "douce"; et plus les dimensions de l'anse forment un long rectangle, plus la courbe obtenue est élégante.

Ce petit truc maintenant appris, vous pouvez tenter de tracer un modèle de symographie. Mais si vous préférez ne pas vous casser la tête inutilement, faites votre choix de plans parmi les modèles présentés sur cette page, et commandez-les moi à l'aide du coupon/commande. Vous consacrez ainsi vos loisirs à des réalisations qui vous demanderont moins de temps et qui vous procureront plus d'agrément.

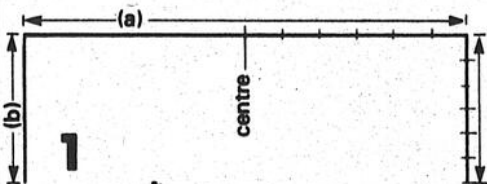
La popularité, toujours croissante, de la symographie découle de plusieurs facteurs:

- la beauté des tableaux réalisés;
- la facilité de se procurer les fournitures, et à prix abordables;
- la simplicité de réalisation, à la portée de tous, de telles œuvres, tout spécialement quand on utilise un plan qui donne, clairement, l'emplacement des clous et les explications en termes simples de la pose du fil créant les jeux de lignes.

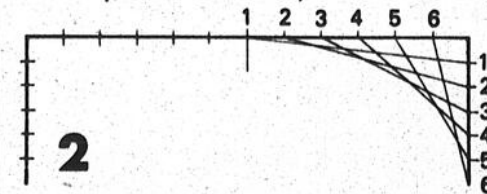
Après une ou quelques œuvres de symographie réussies, plusieurs personnes désirent tenter de créer elles-mêmes un modèle. Je vous livre donc un petit truc, si vous désirez tenter votre chance.

Plusieurs beaux modèles de symographie sont conçus à partir de tracés géométriques. Un tracé intéressant à exploiter est le cintre, dont l'une des variantes est l'anse. À l'aide d'une règle et d'une équerre, vous pouvez tracer un anse facilement.

Examinez les figures ci-après:

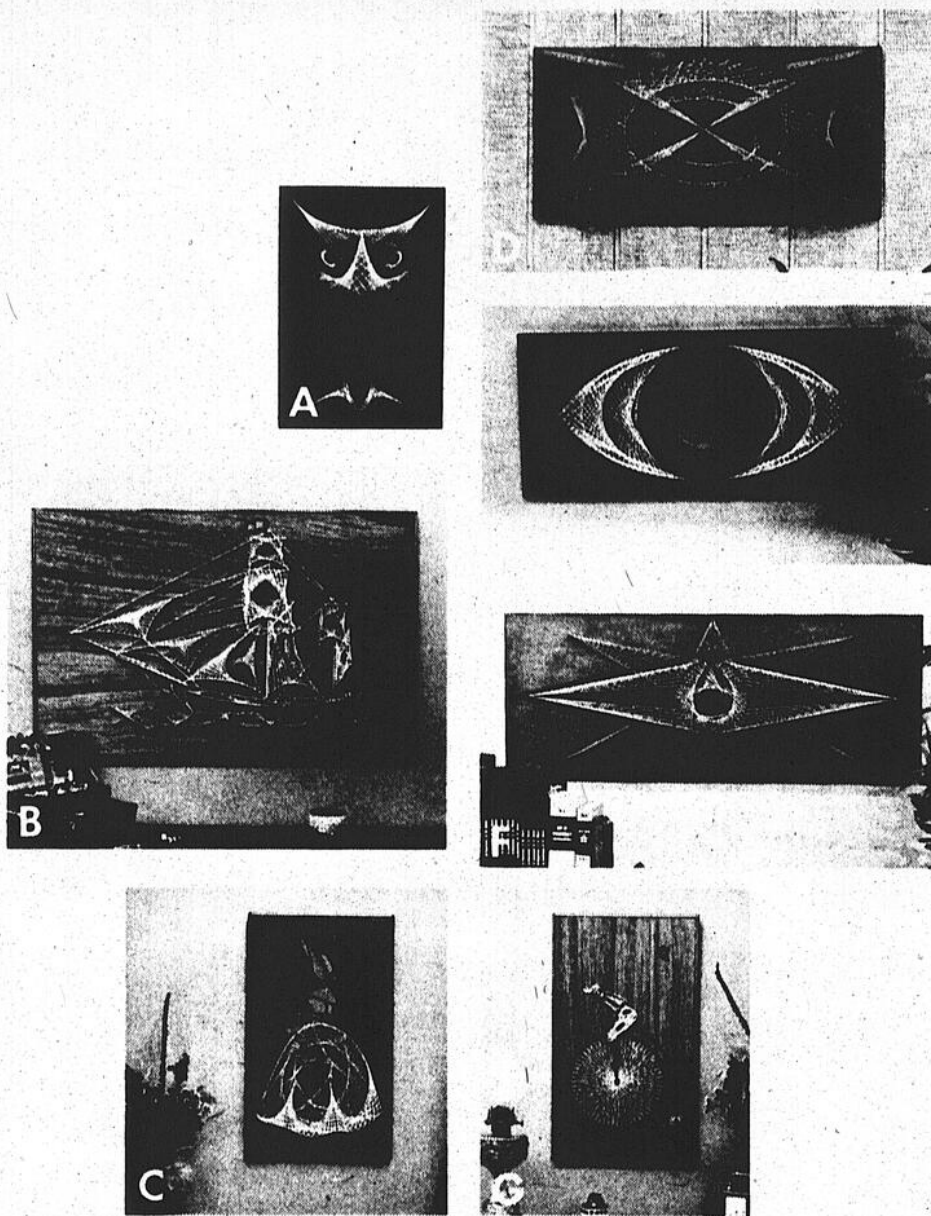


1.—tracer une largeur (a) et une hauteur (b), et marquer le centre de (a). Divisez en nombre égal de sections, la hauteur et la demi-largeur. Faire de même pour l'autre côté;



2.—réunir, en suivant l'ordre numérique indiqué, les lignes de division par des traits;

de bons plans pour vous aider:



Chacun de ces plans de symographie renferme:

- liste des fournitures requises,
- patron en pleine grandeur de l'emplacement des clous,
- croquis explicatifs de la pose du fil,
- photos en cours de réalisation,
- instructions faciles à comprendre.

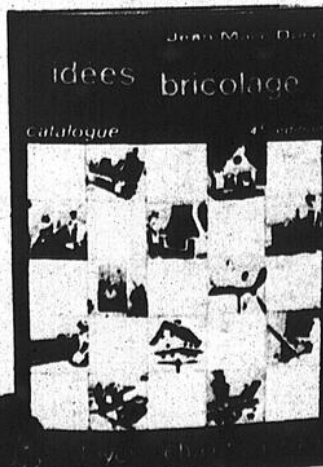
Vous n'avez plus qu'à placer le patron sur un panneau de bois, et planter les clous aux endroits indiqués. La pose du fil est aussi simple que de compter 1, 2, 3.

C'est la réussite assurée, du premier coup!

- A— Hibou (16 x 24"), plan no 1800
- B— Corsaire (24 x 36"), plan no 1819
- C— Marquise (14 x 24"), plan no 1801
- D— Filoselle (16 x 32"), plan no 1821
- E— Oculaire (16 x 36"), plan no 1814
- F— Odyssée (16 x 40"), plan no 1823
- G— Vélocepede (14 x 24"), plan no 1810

\* Le plan no 1800 [seulement] est également en vente chez votre fournisseur de matériaux, votre libraire et votre marchand de journaux.

Les autres plans offerts sont disponibles par la poste seulement.



- S.V.P. me faire parvenir les items marqués d'un "X"
- plan no 1800 (hibou) à \$3.50
  - plan no 1801 (marquise) à \$3.00
  - plan no 1810 (vélocepede) à \$3.00
  - plan no 1814 (oculaire) à \$3.00
  - plan no 1819 (corsaire) à \$5.00
  - plan no 1821 (filoselle) à \$3.00
  - plan no 1823 (odyssée) à \$3.00
  - "idées/bricolage" (catalogue) à \$1.00

coupon/commande

Jean-Marc Doré  
562 rue Dollard, Québec, Qué., G1N 1P4

Nom : .....

No et rue : .....

Municipalité ou ville : .....

Comté ou province : .....

Code postal : .....

Montant inclus : \$ ..... mandat poste  chèque

Les prix incluent la taxe de vente s'il y a lieu.

## Le coin du CBeur

### L'Hôte "S" Mauricie

Après avoir demandé, pendant près d'un mois, des suggestions pour un nom et un sigle représentant le Club des CBeurs de la région, l'exécutif, devant le silence des membres, décidait de trouver un nom, avec l'aide de Michel Desaulniers, XM 56-654.

Si les membres n'ont pu trouver un nom, ils ont été capables de critiquer vivement celui que l'exécutif a accepté. D'ailleurs, c'est habituellement ce qui se produit. On ne fait rien, mais on se réserve le droit de critiquer le travail des autres.

Heureusement, parmi ces critiques, il y en a eu des positives qui ont permis un petit changement qui sera probablement de nature à rallier les dissidents. Au nom déjà choisi, on ajoutera un "S", ce qui donnera Hôte "S" Mauricie. (prononcez Hôte-tesse).

Les cartes de membres portant le nom et le sigle du club, ainsi qu'un décalque pour autos seront disponi-

bles au cours des prochaines semaines.

#### Un peu d'humour

Il s'en est fallu de peu que le Pouilleux, XM 56-1892, ne soit muet durant quelques semaines à la suite d'un pari. Mais il n'a pas tenu parole. Il se promet bien de ne plus parler. Ce pari faisait suite à un bateau que lui avait monté deux copains. Le Pouilleux n'a pas seulement ramé, il a même fourni le bateau et les rames! Vous voulez en savoir plus, contactez la Mule Bleu, XM 56-1758.

Le P'tit Copain, XM 56-1076 a un appareil à vendre. Vous ne courez aucun risque à l'acheter, parce que paraît-il c'était le meilleur appareil sur le marché. Pourquoi le vend-il si c'était le meilleur appareil? Voilà la question. Besoin de DB? Ou au autre CBeur aurait-il un meilleur appareil?

La Base de Beauséjour, XM 56-2520 ne ménage rien pour ne pas décevoir les copains. On l'a même entendu moduler

jusqu'à une heure très avancée de la nuit pour tenir compagnie aux copains. On nous a dit que ce n'était pas totalement volontaire!

Le Club XM Hôte "S" Mauricie se doit de remercier M. Jules Noël pour l'accueil qu'il lui a réservé, dimanche, le 7 novembre dernier. Jules a ouvert son restaurant, le "400" à Yamachiche, tout spécialement pour les CBeurs. Merci Jules, et on te promet de retourner chez vous l'un de ces bons dimanche matin pour te faire lever tôt encore une fois.

Si vous êtes clients du 400 et que le service est un peu lent, vous pourrez toujours faire appel à Normand Bellemare, XM 56-2213. Il excelle dans l'art de faire le service. L'exécutif du club XM Hôte "S" Mauricie en a eu la preuve le 7 novembre.

#### Bulletin d'information

N'oubliez pas le bulletin d'information qui est diffusé tous les jours à 18h30 depuis mercredi dernier. Il vous parvient grâce au Pouilleux XM 56-1892, mais il est préparé par le président, XM 56-1733.

Il est à noter qu'à la suite de ce bulletin d'information, le Pouilleux n'accepte aucun 10-50 en rapport avec le bulletin. Si on désire des informations, qu'on le fasse au cours de la soirée.

## ENSEMBLE DE SKI ALPIN

- skis "Atomic Rookied"
- fixations "Lange S1"
- bâtons intermédiaires S.S.
- installation comprise
- courroie de sécurité



rég.: \$175.00

**spécial: \$119.95**

Ensemble de ski de fond

**SPECIAL \$49.95**

- bottes "Norvik"
- skis "Visu"
- fixations "Lamprinen"
- bâtons "Jofa"
- installation

rég.: \$80.00

*Brissette*  
**SPORT EXTRA**

Route 2

836-6231

Berthierville

## Devenir propriétaire d'une motoneige en dégustant des huîtres.

Vous pouvez avoir cette chance en assistant le 20 novembre 1976 à 20.00 hres, à une partie d'huîtres organisée par le Club Auto-neige S.G.B.L. de St-Gabriel de Brandon en collaboration avec le conseil municipal de Ville St-Gabriel.

Cette partie d'huîtres se tiendra à l'école Sacré-Coeur de Ville St-Gabriel et de plus il y aura buffet froid pour ceux qui n'ont pas

d'attrait pour les huîtres. Durant cette soirée une motoneige de marque Bombardier Olympique 340 1977 Electrique sera tiré au sort et tous ceux qui seront présents auront la chance de devenir propriétaire. Cette motoneige est la gracieuseté de C. TURENNE et Fils en collaboration de L'Hôtel CHATEAU BELLE-VUE (propriétaire Jean-Guy LEBEL) et du Club S.G.B.L.. Il y aura égale-

ment une Disco Mobile pour agrémenter la soirée. L'admission est de \$10.00 par personne.

La direction du Club S.G.B.L. Brandon vous attend en grand nombre pour faire de cette soirée d'ouverture de saison 76-77 un succès et de plus vous pourrez prendre votre carte de membre ce soir-là. Micheline Jacques publiciste.

## MEUNERIE COOPÉRATIVE

ST-BARTHÉLEMY

LOUISEVILLE

**885-3811**

**227-4994**



**Distributeur du pétrole "Sonic"**

- huile à fournaise
- huile à poêle
- gaz jaune
- gaz rouge
- gaz sans plomb.
- huile à moteur
- antigel à moteur
- antigel lave-vitres
- huile diésel

#### NOS DISTRIBUTEURS:

Région de St-Barthélemy; Réal Dauphin, tél.: 885-3617

Région de Berthier: Florent Bonin, tél.: 836-4460

Région de Louiseville: André Lefebvre, tél.: 228-5675

Région de Louiseville: Marcel Paquin, tél.: 228-4618

**SERVICE DE LIVRAISON DE 24 HRES**

## PARFAIT AMOUR

UN SECRET  
JALOUSEMENT GARDÉ

Jadis, certaines dames demandaient à leur apothicaire des philtres magiques afin d'obtenir vengeance ou tendresse.

Poisons vifs ou élixirs merveilleux, ces potions étaient toujours préparées dans le plus grand secret.

Parfait Amour de Marie Brizard est une liqueur exquise dont le secret est jalousement gardé depuis deux siècles.

**Marie Brizard**

SAQ 219-A 24% OZ \$6.80

Je file le parfait amour et je désire recevoir un certificat attestant que

(nom) \_\_\_\_\_  
fait partie du club "Parfait Amour" (Age requis 18 ans)  
Retourner à Marie Brizard, 1110 ouest Sherbrooke, suite 912,  
Montréal H3A 1G8

NOM \_\_\_\_\_

ADRESSE \_\_\_\_\_

VILLE \_\_\_\_\_

CODE POSTAL \_\_\_\_\_

## Les dés sont jetés

(M.B.) Peu importe nos couleurs politiques, au moment où vous lirez ces lignes, le peuple québécois se sera prononcé pour l'un ou l'autre parti et je suis tentée d'ajouter "pour le meilleur et pour le pire".

A ce propos, Mme Jacqueline Trahan de St-Sévère m'a envoyé avec un peu de retard son opinion sur ce qu'elle appelle "un art, une science et une technique du gouvernement qui consiste à diriger les hommes, administrer la communauté, à pouvoir au bien commun." Vous aurez reconnu là: la politique!

Notre correspondante ajoute: "La science dans la politique suppose une connaissance exacte et raisonnée du milieu..." et elle nous cite Sénèque: "Nous sommes nés pour vivre en commun; notre société est une voûte de pierres liées ensemble qui tomberaient si l'une ne soutenait l'autre".

Je devrais peut-être me reprocher de ne pas vous avoir incité à voter dans ma chronique de la semaine passée, mais j'étais si convaincue que d'autres le feraient abondamment (radio — prône, journaux, etc) et cela me semble un devoir si primordial, si élémentaire, que finalement cela me paraissait superflu. Si mon raisonnement

s'avère faux, je me reprendrai aux prochaines élections.

En ce soir du 10 novembre où je prépare ma chronique pour la présente édition, je ne puis que nous souhaiter un gouvernement vrai, juste, libéral, uni et auquel on pourra faire crédit! En somme, le meilleur de chaque formation politique, ça nous ferait un gouvernement "parfait". Mais parbleu, que certains s'ennuieraient de ne pouvoir "chiâler"...

"Le Paradis n'est pas un espace et ce n'est pas non plus une durée dans le temps; le paradis, c'est simplement d'être soi-même."

(Extrait du livre Jonathan Livingston le Goéland de Richard Bach)

## 2 enfants par famille au Québec en 1986

Québec, le 14 octobre 1976. — Alors qu'en 1926 la Québécoise mettait ses enfants au monde à l'âge moyen de 31 ans et avait 4.4 enfants durant sa vie, sa descendante aurait en 1986, 1.8 enfant et accoucherait vers l'âge moyen de 27 ans. Cette prévision est incluse dans le volume *Tendances passées et perspectives d'évolution de la fécondité au Québec*, publié par le Bureau de la statistique du Québec. En effet, il semble que les Québécoises de plus de 35 ans contribuent de moins en moins à la natalité. Depuis les années 20, l'effondrement de la fécondité chez les femmes de quarante ans et plus est de 80%. Ce sont donc les mères québécoises d'âges centraux qui doivent supporter le plus la natalité. Présentement, l'âge moyen de ces femmes est de 28 ans.

Ce qui est alarmant, c'est le faible nombre d'enfants par femme au Québec. Une Québécoise avait, en moyenne, en 1926, 4.4 enfants, en 1958, 4 enfants, en 1971, 2 enfants et en 1973, 1.8 enfant. On prévoit que la baisse atteindra 1.7 enfant, de 1976 à 1981, pour revenir à 1.8 en 1986. Les naissances, qui se chiffrent à environ 90,000 par année actuellement au Québec (il y a 40,000 décès), s'établissaient déjà à ce nombre en 1920: ce-

pendant, nous sommes 6 millions alors que la population du Québec était de seulement 2 millions en 1920.

Ce bas niveau de fécondité ne rend pas trop craintif les démographes qui ont fait cette étude; ce qu'ils constatent, c'est vraiment la fin de la tradition d'une très forte fécondité qui caractérisait la mère québécoise. Cette baisse de fécondité ne se retrouve pas seulement au Québec; ainsi la plupart des pays occidentaux ont subi des chutes de natalité comparables. Cependant, le Québec avait auparavant une fécondité très forte et la baisse est perçue avec plus d'impact. La situation actuelle, au Québec, en est une d'effondrement de la fécondité et ce, à tous les âges. Deux autres grands moments avaient marqué la fécondité au vingtième siècle: la chute de 20% de la natalité durant la Crise de 1929 et le "Baby-Boom" d'après-guerre.

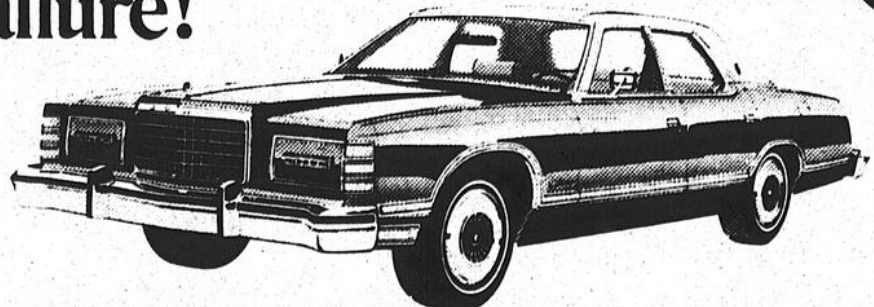
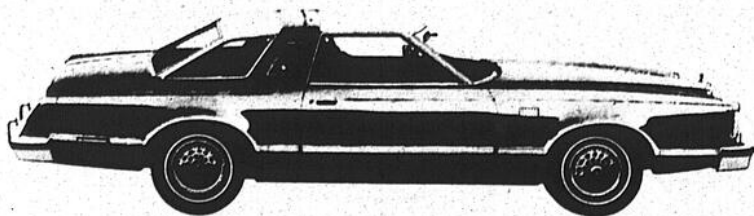
La fécondité au Québec passe un moment critique en 1976. Quelles en sont les avenues possibles? Un statu quo mais jusqu'à quand; une baisse, jusqu'où (il faudra que ça s'arrête un jour); un accroissement, ce serait un renversement inattendu. La réponse: les démographes ne la connaissent pas. Seule la population du Québec le sait.



INTER-LOTO		TIRAGE DU 5 NOVEMBRE, 1976		3° NUMÉRO COMPLET		5 9 0 7 6 8 9		GAGNE \$50,000		6° NUMÉRO COMPLET		4 9 0 4 9 0 7		GAGNE \$5,000	
		1,564,268	13,120			15		GAGNENT \$1,000				15		GAGNENT \$1,000	
		billets vendus gagnants en prix		1624		0 7 6 8 9		GAGNENT \$50		1624		0 4 9 0 7		GAGNENT \$50	
1° NUMÉRO COMPLET		5 0 3 2 4 6 7	GAGNE \$250,000		4° NUMÉRO COMPLET		5 9 7 5 7 8 7	GAGNE \$25,000		7° NUMÉRO COMPLET		4 9 8 3 7 3 3	GAGNE \$5,000		
15 BILLETS SE TERMINANT PAR		3 2 4 6 7	GAGNENT \$1,000		16 BILLETS SE TERMINANT PAR		7 5 7 8 7	GAGNENT \$1,000		15 BILLETS SE TERMINANT PAR		8 3 7 3 3	GAGNENT \$1,000		
1624 BILLETS SE TERMINANT PAR		4 6 7	GAGNENT \$50		1623 BILLETS SE TERMINANT PAR		7 8 7	GAGNENT \$50		1624 BILLETS SE TERMINANT PAR		7 3 3	GAGNENT \$50		
2° NUMÉRO COMPLET		4 4 5 0 3 0 0	GAGNE \$100,000		5° NUMÉRO COMPLET		4 5 4 5 3 7 9	GAGNE \$25,000		8° NUMÉRO COMPLET		5 9 2 6 6 7 8	GAGNE \$5,000		
16 BILLETS SE TERMINANT PAR		5 0 3 0 0	GAGNENT \$1,000		16 BILLETS SE TERMINANT PAR		4 5 3 7 9	GAGNENT \$1,000		15 BILLETS SE TERMINANT PAR		2 6 6 7 8	GAGNENT \$1,000		
1623 BILLETS SE TERMINANT PAR		3 0 0	GAGNENT \$50		1623 BILLETS SE TERMINANT PAR		3 7 9	GAGNENT \$50		1624 BILLETS SE TERMINANT PAR		6 7 8	GAGNENT \$50		

PINTO — MAVERICK — GRANADA — MUSTANG — TORINO — FORD LANDEAU — THUNDERBIRD — AUSSI CAMIONS FORD

### Nouvelle allure!



Quand le besoin d'une meilleure idée se fait sentir, Ford va de l'avant!



# Mousseau Automobiles Ltée



ROUTE 138

BERTHIERVILLE

836-4919

MONTEGO — METEOR — MERCURY — COUGAR — PINTO — MAVERICK — GRANADA — MUSTANG — TORINO — COUGAR

FORD LANDEAU — THUNDERBIRD

BOBCAT — COMET — MONARCH

Nouveau téléroman  
de Janette Bertrand  
le mardi  
à 20 heures

# Grand-papa

Ni un drame ni une comédie:  
tout simplement une tranche  
de vie parfois comique, parfois  
dramatique, réalisée par Aimé  
Forget et Geneviève Houle.  
L'histoire d'un père, d'un  
beau-père, d'un homme dit de  
"l'âge d'or" qui a autant de  
problèmes que s'il avait "l'âge  
ingrat".

La vie quotidienne de  
Charles-Henri Lamontagne,  
ancien horloger du plateau  
Mont-Royal, retraité, ni pau-  
vre ni riche, aimant encore la  
vie, les jolies femmes, ses en-  
fants et ses petits-enfants.

En vedette: Jean Lajeunesse,  
entouré de Jean-Pierre Mas-  
son, Gérard Paradis, Septimiu  
Sévère, Pierre Dufresne, Rita  
Lafontaine, Amulette Garneau,  
Louise Latraverse, Juliette  
Pétrie, Monique Mercure,  
Jean-Louis Millette.



Un des sept téléromans  
de Radio-Canada

par des auteurs  
de chez-nous  
avec des comédiens  
de chez-nous

**HOTEL VINCENT**  
BERTHIER JUNCTION (514) 836-3180

471 Riv. Bayonne, Berthier  
Grill • Bar Salon  
Salon réception • Banquets • Noces

**DANSE AVEC UN  
NOUVEL ORCHESTRE**

**SAKAPUS**  
Vendredi — Samedi

**CLUB NAUTIQUE**  
Louiseville  
danse tous les samedis soirs  
avec l'orchestre

**"Les Versatiles"**

Invitation  
aux membres et leurs amis.

LE CABARET THEATRE  
*La Sérénité*

**Disco-Revue**  
vendredi samedi et dimanche

**"Pierre Perpall"**  
(chant danse et spectacle)

dimanche 21 nov.  
tournoi de pool

Inscription 228-4761

**CLUB DE GOLF LOUISEVILLE**  
(PRO JEAN LÉVEILLÉ)  
TEL / 1-819-228-4761

Gagnez  
un  
voyage  
avec

L'ECHO  
AU  
SERVICE  
DE  
28,000  
LECTEURS  
CHAQUE  
SEMAINE

**CHÂTEAU  
LOUISE  
Louiseville**

**Guy Robitaille**  
Violoniste  
compositeur-  
interprète

commençant  
le vendredi soir

Musique continue,  
progressive et FM

# PIERRE LALONDE : DE PLUS EN PLUS PROFESSIONNEL

Tout le monde se souvient de Pierre Lalonde qui a animé durant neuf ans le fameux Jeunesse d'aujourd'hui. Il a maintenant pris la relève avec Showbizz. Et il se débrouille encore mieux qu'avant!

Pierre, avec ses quelques cheveux gris, n'est plus le petit gars qui faisait pâmer les demoiselles. Il a pris de la maturité et il cherche réellement, avec l'aide du réalisateur, à présenter un spectacle très varié qui a vraiment de l'allure. Il a réussi!

Chaque émission peut atteindre à peu près tous les goûts. On y a même vu de très grosses vedettes et, chaque dimanche soir, la population se rassemble gentiment devant le petit écran afin de savourer une heure en compagnie de ses favoris.

Qu'on ait éliminé le palmarès, c'est une très bonne chose mais on n'a cependant pas oublié les nouvelles têtes parce qu'on estime, à Showbizz, que tout le monde (valable) a droit de participer à l'émission.

Pierre voudrait bien, un jour, animer un spectacle genre "Johnny Carson Show" et déjà, avec Showbizz il a fait beaucoup de progrès en ce sens. Jusqu'où ira-t-il? On ne le sait pas encore mais Pierre, même s'il a commis quelques erreurs et a connu une petite baisse de popularité à un moment donné, a vraiment pu regagner le cœur de ses admiratrices en prenant la succession de Claude Dubois à Showbizz.

C'est incontestable, l'émission est beaucoup plus sérieuse qu'avant et cela aide beaucoup à faire reconnaître Pierre comme un

maître en la matière. Il soigne bien sa publicité sans y rattacher de caractères scandaleux. Il a de toute façon été assez discret sur sa vie privée au cours de sa carrière.

Claude Léveillé écrit pour lui, Gilles Valiquette aussi. Il entrera bientôt en studio pour enregistrer tout ça et la récente tournée

qu'il a faite en compagnie de Véronique Béliveau (ils présentaient des parades de mode) a permis à Pierrot de mieux toucher son public.

C'est une très bonne chose de présenter une émission de variété à caractère plus sérieux. Pierre a trouvé le bon filon semble-t-il. Il ne nous reste plus

qu'à souhaiter que ça dure longtemps. La maturité de Pierre a déteint sur son comportement et il chante toujours aussi bien qu'avant. Ce qui n'est pas pour déplaire. Il suffit de le suivre dans sa démarche qui est très honnête. On en profitera nous aussi, des agissements du beau Pierrot...

## Les performances Geneviève Bujold

Elle est bien belle Geneviève. Elle a aussi beaucoup de talent et une tête de pioche sans pareilles. Et c'est pour ça qu'elle mène aujourd'hui une carrière internationale et que à chaque film elle voit grandir son palmarès de beaux parrenaires.

Après avoir déjà tourné avec des hommes tels Jean-Paul Belmondo, Robert Shaw, Peter Boyle, Charlton Heston et Burton, la belle Geneviève a cette fois été merveilleuse en compagnie de Jack Lemmon, pour les besoins du film "Alex and the Gypsy".

Le film a été produit par Richard Shepherd et la mise en scène est de John Kory. La musique d'Henry Mancini berce le film d'un bout à l'autre et il faut bien le dire: les Américains ont réellement été pâmés devant le talent et la beauté de notre Geneviève.

C'est un fait, Geneviève est particulièrement belle dans ce film et elle forme, avec Lemmon, un couple éblouissant. Elle tentera d'amadouer son ex-ami (Lemmon) pour qu'il paie sa caution. Dans le film, la belle Matitza (incarnée par Geneviève) voudrait bien s'enfuir après a-



voir été accusée de tentative de meurtre sur la personne de son mari.

Les péripéties ne manquent pas et la production vaut vraiment le déplace-

ment. Avec du beau monde comme ça, on aurait tort de se priver! Un film à voir, sitôt qu'il passera sur nos écrans!

**Bar Salon Royal**  
Jeudi à dimanche  
**SUZIE DAY**  
Chanteuse, comédienne, travestie  
Roland Matte à l'orgue

**Cinéma Royal Louiseville**  
Commençant vendredi, le 19 novembre, pour une semaine seulement

2e film:

**TENSION** 18 ANS Adultes  
si forte  
si terrifiante  
si insupportable  
que vous serez cloués sur votre siège!

C'était la fin de semaine de l'Action de Graces sauf pour Diane... elle essayait juste de rester en vie!

**FIN DE SEMAINE INFERNALE**  
REITMAN DUNNING LINK présentent  
**BRENDA VACCARO**  
dans FIN DE SEMAINE INFERNALE  
avec DON STROUD CHUCK SHAMATA aussi RICHARD AYRES KYLE EDWARDS DON GRANBERY  
producteurs délégués JOHN DUNNING ANDRÉ LINK scénario par IVAN REITMAN scénario et réalisation de WILLIAM FRUET couleur

Un sac de chips **GRATUIT** remis à chaque enfant présent.

Horaires réguliers vendredi et samedi: 6:30 - 8:15 - 10:00 heures p.m. — Dimanche: représentation continue à compter de 1:30 heures p.m. — Sur semaine, tous les soirs, une seule représentation à 7:30 h.

Samedi, 1.30 heure, matinée pour enfants: Admission \$1.50  
2 grands films:  
"Monsieur X"  
et "Le Défi des Géants"  
A venir, vendredi soir prochain "MIDNIGHT SHOW"

Commencez par marcher.  
Vous finirez par courir.

Participation  
Marchez. Dès aujourd'hui.

La suite phénoménale...  
**Le Procès de Billy Jack**  
V.F. de "The Trial of Billy Jack"

14 ANS

UN SUPER SPECTACLE DE 3 HEURES

vendredi à jeudi 19 au 25 novembre.  
Horaire: semaine: 7:30 - Dimanche: 1:30 - 4:30 - 7:30.

**ROYAL** Berthier  
836 3402

# "JE SUIS LOIN DE TOI MIGNONNE"

(S.O.P.)— C'est au début de novembre que le film de Claude Fournier a pris l'affiche. De ce film, on disait qu'il allait peut-être sauver le cinéma québécois puisqu'il n'y a pas de scènes osées et que seules les belles images et le jeu des comédiens seront à remarquer, de même que le scénario.

Bien sûr, avec des gens comme Dominique Michel et Denise Filiatrault, on va rire! L'émotion cotoiera le rire et les spectateurs en ont certainement pour leur argent en allant visionner cette production dont l'action se passa à l'époque de la deuxième grande guerre.

C'est Tony Roman qui a signé la musique du film et on retrouve au grand écran des noms comme Juliette Huot, Denis Drouin, Marc Legault, René Caron, Gilles Renaud, Denise Proulx, Rita Lafontaine, Jean-Pierre Masson, Ti-Blanc Richard et Rod Tremblay.

L'équipe, comme on peut le constater, est assez prestigieuse et nul doute que bien des gens seront déçus si ça ne marche pas! Pourtant, il n'y a pas de raison pour que ça arrive!

Dodo et Denise incarnent deux soeurs dans le film. Deux soeurs qui, ne



## Bar Salon L'Arc en Ciel

Vendredi et samedi  
danse avec orchestre  
Pierre et ses nouveaux musiciens  
Artiste invitée

### "Rosita Salvador"

(chanteuse)

m.c. Maryse St-Louis

voulant pas demeurer vieilles filles, cherchent active-

ment un mari. Ce sera une suite de gags à ne pas manquer. Claude Fournier est

un bonhomme qui offre des choses habituellement bien faites. "Je suis loin de toi Mignonne" le sera certainement aussi.

## UN RETOUR POUR GERARD PARADIS ET JACQUILINE PLOUFFE

(S.O.P.)— Ca faisait déjà cinq ans qu'on n'avait pas revu ces sympathiques comédiens à la télévision et eux, ils songaient tranquillement à la retraite. Mais la vie d'artiste a bel et bien repris ses droits puisque on offrait à Gérard un rôle dans la tésérie "Grand-papa et un rôle à Jacqueline dans "Quinze ans après".

Leurs deux filles, Ghislaine et Danielle sont elles aussi connues du public. Et personne dans la famille ne manque de travail. Durant ces cinq années où le couple est quelque peu demeuré dans l'ombre, il y a eu quand même du pain sur la planche.

C'était plus au ralenti qu'au temps des belles histoires mais quand même, l'eau entrain au moulin. Jacqueline a donné des récitals à Terre des Hommes, elle a aussi fait des opérettes pour Radio-Canada et travaillé au Gesù.

Gérard avait aussi du boulot à accomplir puisqu'il fait partie de l'équipe des Joyeux Troubadours depuis 26 ans déjà. Il a également fait une opérette à la place des Arts ce qui fait que ni l'un ni l'autre n'a vraiment été éloigné de ce milieu où ils sont bien connus et appréciés.

Le couple est marié depuis 29 ans déjà et la bonne entente règne en maîtresse. Ca ne leur faisait pas peur de tourner au ralenti et de vieillir doucement ensemble mais il faut bien le dire, ça leur a fait chaud au coeur qu'on fasse appel à eux pour tenir des rôles dans les téléromans qui ont pris l'affiche cette année à l'antenne de Radio-Canada.

Ils n'ont pas pus résister à cet appel et le public a été ravi de les voir revenir au petit écran. Pour eux, c'est presque un renouvellement: ils redémarrent tous les deux en grande et Jacqueline a particulièrement été heureuse de retrouver l'équipe de la Pension Velder.

Tout semble donc aller très bien pour cette famille d'artistes. Jacqueline est un peintre très capable et Gérard lui, est un bricoleur-né. Tout ça en plus de ce qu'ils savent faire sur scène! Les deux filles ont d'ailleurs hérité des talents de leurs parents et on entend souvent leurs noms ici et là que ce soit dans le domaine de la chanson ou du théâtre. Leur sourire n'est certes pas forcé dans la famille. Et c'est bien tant mieux!


## CHATEAU BELLEVUE

### ORCHESTRE DE DANSE "LES MAX"

à partir du jeudi

Spectacles toutes les fins de semaine  
3 salles de réception  
Maintenant spectacle  
vendredi, samedi, dimanche

**En vedette**  
**19-20-21**  
**novembre**  
**DEACON WHYLLY**  
**le roi du limbo**



162 rue Maskinongé  
St-Gabriel  
835-4771



# B

## BOULEVARD

# Ô

# T

# E

# L

du

Vendredi et samedi  
de retour à Louiseville

**Michel Normand, M.C.**  
en vedette

## "Christiane Courcel"

(chanteuse)

L'orchestre le plus "swing" en ville  
**Marc Paul et Réal**

## HOTEL FEUILLE D'ERABLE

Ste-Angèle de Prémont  
dimanche soir,  
le 21 novembre

### SOIREE BAVAROISE

avec l'orchestre de  
**GAETAN RAVARY**  
et ses joyeux bavarois  
et "Le Groupe Vision"

Bienvenue à tous!

## Hôtel Windsor

### Louiseville

**jeudi - vendredi**  
**samedi - dimanche**

Jean-Noël Lupien  
Dis-jockey

**A notre salle à dîner,**  
**SOUPER FAMILIAL**

**tous les dimanches soirs à prix**  
**défiant toute compétition**

Réservez à l'avance votre buffet froid livré à votre domicile, pour votre réveillon de Noël et du Jour de l'An. Pour le choix de votre menu, appelez à 228-2757 entre 8.00 heures a.m. et 2.00 h. p.m. et 6.00 h. p.m. à 8.00 h. p.m.  
Prix à la portée de toutes les bourses.  
Livraison dans les limites du Grand Louiseville.

## DANSE DANSE

Samedi, le 20 novembre, à 8.30 h. p.m.

au sous-sol de l'église de  
**YAMACHICHE.**

Soirée de danse sociale sous la direction de Pauline et Gérard Pratte, professeur de danse.

Invitation au public.  
Musique de choix.

Prix de présence  
Plaisir pour tous!

Admission:  
**\$1.50**

# ALAIN STANKE A RAFLE LES MEMOIRES DE NIXON

(S.O.P.)— Il les a fait rire jaune les Français ( et même pas rire du tout ) lorsqu'on a appris que c'est Alain Stanké, éditeur québécois, qui a mis la main sur les droits pour traduire et éditer les mémoires de l'ex-président Nixon. On sait très bien ici que ce bonhomme-là n'a pas les deux pieds dans la

même bottine et qu'il ne se gêne pas pour foncer quand il sent que c'est nécessaire. C'est donc ce qu'il a fait, récemment à Paris et il est revenu avec ce contrat alléchant en poche.

Sa maison d'édition n'a que deux ans d'existence et, au départ, Alain a choisi d'être très sévère et de n'éditer que des best-sellers. Il n'a pas trop mal réussi jusqu'à date et il entend bien conserver ses longues dents pour le futur.

Pour fêter ça, on lui a offert le champagne. Et ce sont ceux qui détiennent les droits pour les mémoires de Kissinger qui l'on fait.

Les Français ont mal pris la chose mais certains d'entre eux ont parlé fusion avec Alain. Pour Stanké, la fusion lui permettrait d'acquérir l'expérience des gros éditeurs français. Il songe aussi à faire cavalier seul ou encore à s'unir avec un autre éditeur québécois et ainsi consolider la position de l'édition québécoise.

Aucune décision n'a été prise à date mais Alain est un homme qui sait où il va alors on n'a pas à être inquiet pour lui. Il saura bien se débrouiller pour compter parmi les grands en ce domaine.

travers la province. De retour à Montréal, il s'est déguisé en Raspoutine pour les besoins d'un nouveau bar qui s'appelle justement Bar Salon Raspoutine. Ça lui a pris bien du temps pour trouver un costume de moine à sa taille et il a bien ri de l'air effaré des gens qui devaient l'habiller. C'est ainsi que pendant un bon moment Gé-

rard jouera le moine véreux qui a fait trembler les tsars de la sainte Russie. C'est un rôle qui lui plaît bien et il adore prendre un air méchant pour la circonstance. Mais Gérard est un bon diable. Pour lui, la vie vaut la peine d'être vécue et il se lance dedans avec toute la joie dont il est capable. Une bonne philosophie de la vie, ça !

*Hôtel Montmartre*  
St-Barthélemy, 885-3933

Pour le plaisir de la danse avec l'orchestre "HORESCO" tous les samedis soirs.

De retour pour le plaisir de la danse l'orchestre LES GITANS

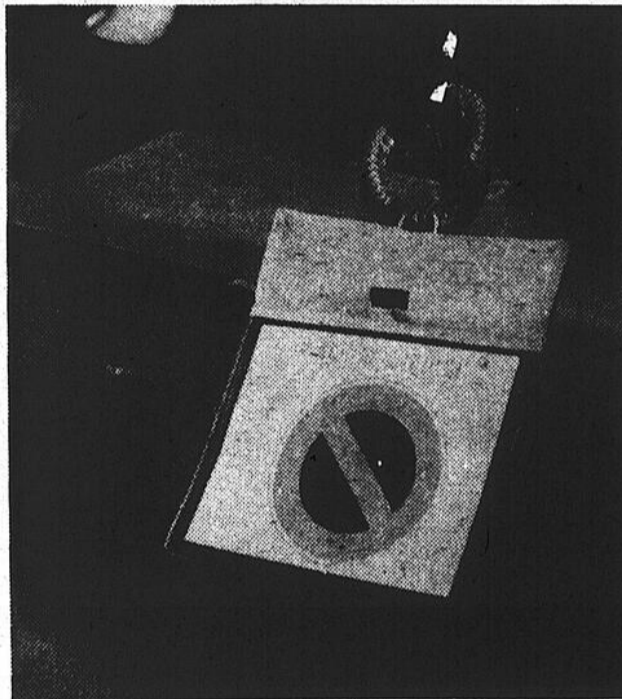
## Soirée de danse

au Bar 43,  
4300 Chemin du Lac St-Gabriel, Cté Berthier  
samedi soir le 20 novembre à 8½ p.m.

Danse avec orchestre:  
La Famille Gravel,  
qui sont des gigueurs

Entrée: \$2.00

Bienvenue à tous.



Les policiers japonais ont découvert un excellent moyen pour éviter que les billets de circulation qu'ils décernent à certains automobilistes en faute, ne soient simplement jetés. L'on place la contravention dans une enveloppe en plastic et l'on installe le billet autour du miroir de l'automobile, avec un cadenas. Le conducteur doit alors se rendre au poste pour faire enlever le billet attaché, à son miroir, pour payer l'amende. Certains conducteurs ont d'ailleurs commencé à circuler, dans les rues de Tokyo, sans miroir pour éviter cette situation.

## GERARD VERMETTE:

## UN GARS QUI RIT

## TOUT LE TEMPS

(S.O.P.)— Les gros ont souvent la réputation d'être

des gens joyeux. Il en est ainsi pour le sympathique Gérard Vermette qui, autant sur la scène que dans la vie, ne demande pas mieux que de rigoler à plein.

Gérard considère avec raison qu'il ne faut pas s'en faire quand on est gros. Bien sûr, il compte là-dessus pour sa popularité mais il a aussi un talent certain pour amuser le public et ça, ça compte beaucoup.

Comme tout le monde, il a ses hauts et ses bas mais il ne s'attarde pas à pleurer sur son sort si ça va mal. Il essaie plutôt de remonter la pente le plus vite possible. Cet homme jovial aimerait bien que tous les gros comprennent: puisqu'il leur faut vivre avec ça, autant en tirer le meilleur parti possible, en faisant comme si la graisse n'était pas là!

Gérard a récemment effectué une tournée qui a eu beaucoup de succès à

**Du nouveau  
A l'Hôtel  
Canada  
Serveuses  
Top-Less**  
Aussi danseuses  
Du mercredi au  
vendredi soir  
Samedi et  
dimanche  
A compter de 2.00  
heures p.m.

## GRANDE SOIREE BAVAROISE...

Organisée par: Le Studio Bellehumeur de Berthierville

Le 11 décembre 1976 à 8h.30 p.m.

Au gymnase de la polyvalente Pierre de Lestage de Berthierville

Prix de présence Chop de bière gratuite  
Entrée: \$3.50

Billets en vente au Studio Bellehumeur

911 rue Montcalm  
Berthierville

Prop.: Daniel Bellehumeur — 836-4545

## HOTEL BERTHIER

710 Montcalm, Berthier, 836-4833

Dimanche journée familiale + ½ portion de 11.30 h. a.m. à 9 h. p. m.

Nous vous offrons le "roast beef", inclus: entrée, soupe du jour, patates frites ou au four, libre. Service à notre charlot de desserts.

### A LA CARTE

- fruits de mer à votre choix
- steak de marque rouge
- poulet grillé, etc...
- choix de vins
- bar attendant à la salle à manger

Tous les jours: table d'hôte repas d'hommes d'affaires à partir de \$2.50 de 11.30 h. a.m. à 2.30 h. p.m.  
Salle disponible pour banquets et réceptions de tous genres, pouvant accomoder de 60 à 175 personnes.



A  
SURVEILLER

## OUVERTURE —bientôt—

d'une salle de réception à Berthier pouvant accommoder plus de 300 personnes à l'étage au dessus du Royaume de la Musique 495, rue Montcalm

RESERVEZ  
DES MAINTENANT  
pour noces, banquets,  
anniversaires, etc...

836-6394, ou 836-4258  
Marc Paul

# Singulièrement Féminin

monique brullemans

## "Foncer dans la vie"

(Rosanne Laflamme)

(M.B.) Que nous soyons jolies ou non, riches ou pauvres, aimées ou mal aimées... Nous sommes toutes d'une certaine façon des handicapées. Qui n'a pas de points faibles? Personne que je sache. Et le fait que certains partent dans la vie avec un meilleur bagage que les autres ne garantit pas la réussite. Il faut nous rendre à l'évidence: ceux qui sont parfois les plus démunis se classent bons premiers parce qu'ils ont pris la chance, un jour, d'accueillir leur Désir et de s'en faire un tremplin...

### Le désir

Philosophiquement parlant, "le désir est la tendance ou l'inclination qui nous porte vers les objets. Selon Spinoza, c'est la tendance fondamentale de tout être à persévérer dans l'être et à accroître son être. Il faut entendre le mot "être" dans le sens de perfection et de réalité. Ainsi, le désir satisfait (ou l'accroissement de l'être) produit la joie; le désir contrarié (ou la diminution de l'être) produit la tristesse"...

Il ne nous faut pas confondre le Désir et la Volonté... Mais le désir, lorsque nous le jugeons convenir à l'accomplissement de ce que nous sommes (choix de nos amis, d'une profession, d'un sport, etc...) est un motivateur puissant de la volonté.

### Le cas de Rosanne

Ceci pour vous expliquer que notre consoeur Rosanne Laflamme, malgré ses deux jambes amputées et son bras droit, a suffisamment accepté en elle ce "désir" de vivre pour réussir sa vie malgré ses handicaps. Comme me le faisait remarquer une amie: "Elle a assez le goût de vivre pour faire ce qu'elle veut faire".

Faut-il vous rappeler que Rosanne Laflamme est native de St-François de Montmagny et que cet accident eut lieu alors qu'elle avait 3 ans et demi. Elle survécut malgré le peu de chances de survie que les médecins lui accordaient et connut comme toute une enfance assez normale. "Munie de genouillères de cuir que le cordonnier du village m'avait confectionnées, je pouvais grimper aux arbres et suivre les autres enfants", écrit Rosanne dans un livre autobiographique.

A 17 ans, elle devait connaître une première déception amoureuse qui la marqua beaucoup. A cet âge difficile, elle entra dans une ère de dépressions qu'elle surmonta petit à petit en conquérant son autonomie: reprise des études, recherche d'un emploi, et le défi dans le sport.

Rosanne pratique tous les genres de sports: bicyclette, patin, ski nautique, ski, tir à l'arc, badminton, équitation, etc. etc. Elle se débrouille également dans toutes les tâches de la vie quotidienne et va même jusqu'à crocheter, tisser et tricoter la plupart de ses vêtements...

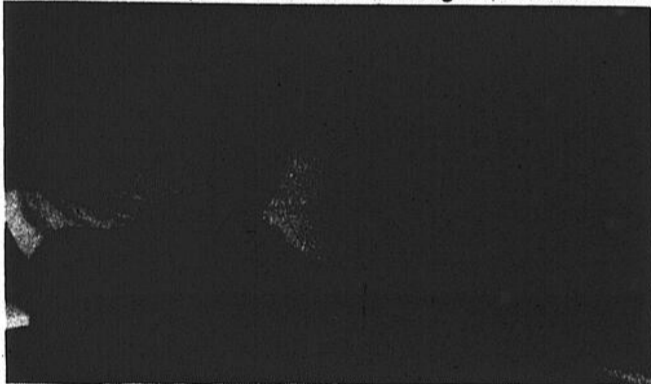
### Foncer dans la vie

Cette femme de désir et de volonté — Rosanne Laflamme — était l'invitée d'honneur, dimanche le 7 novembre, de l'Association France-Canada de Louiseville.

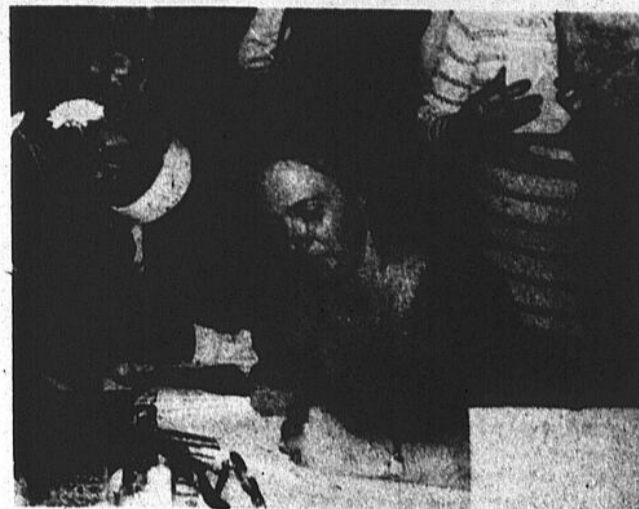
Rosanne n'eut pas de difficulté à soulever l'enthousiasme des assistants en leur racontant sa vie et ses performances. Car Rosanne sait tout faire — ou presque! Elle a suivi des cours de danse et avoue préférer la polka. Elle parle plusieurs langues, et elle s'adonne même à la musique. Qui dit mieux?

Au moment de quitter Rosanne, ce dimanche-là, je lui ai demandé si elle n'avait pas un message à livrer aux lectrices de cette chronique, et elle m'a répondu: "Foncer dans la vie" et elle ajouta comme pour en tempérer l'effet "sans être effrontée".

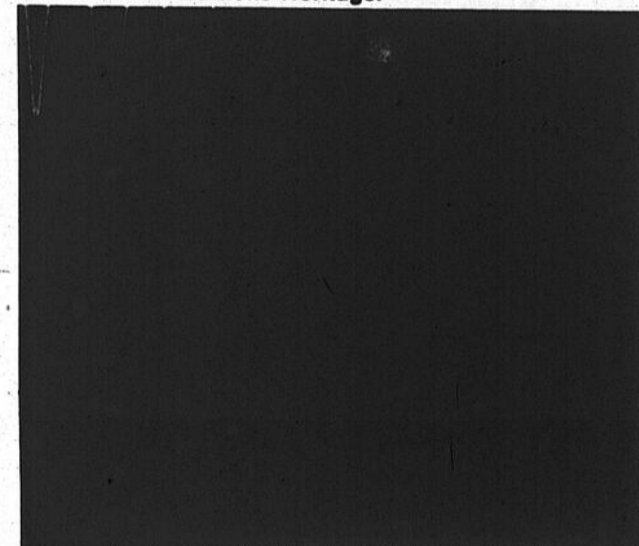
A mon avis, pour la majorité d'entre nous, cette dernière remarque de Rosanne est superflue... J'ai seulement le goût de vous répéter ainsi son message: Foncez... Allez



Un trio joyeux! Ils ont fait des prouesses ensemble aux Jeux Internationaux pour handicapés, à Courchevel, en France. Il s'agit de Mme Diane Giguère, Clermont Côté, de Louiseville; et Rosanne Laflamme.



Rosanne dédicacant son volume: "Rosanne — Un seul membre... mais une volonté de fer." Ce livre a été publié en mai 76 aux Editions Héritage.



Rosanne Laflamme, ce 7 novembre 1976. Jusqu'à son attitude qui nous prêche le courage et l'audace...

FILTRE

Mark Ten

25 CIGARETTES

VAS-Y DONC

Quand t'as le goût

Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage — éviter d'inhaler.  
Moy. par cigarette. Régulier: goudrons 16mg, nicotine 1.2mg. King: goudrons 18mg, nicotine 1.4mg.

# S'IL S'AGIT DE PLOMBERIE, DÉCORATION, CONSTRUCTION

CETTE ANNONCE EST VALABLE JUSQU'À ÉCOULEMENT COMPLET DE LA MARCHANDISE LES ILLUSTRATIONS NE CORRESPONDENT PAS TOUJOURS À L'ITEM

## CASH'N GARRY



MON PÈRE  
ACHÈTE TOUT AU  
CENTRE DE  
RÉNOVATION

**PRIX SUR PLACE**  
"CASH & CARRY"  
Aucune commande téléphonique acceptée sur nos spéciaux. Venez voir!

**PANNEAUX 4' x 8'**  
(fini genre arborite)  
A compter de **\$8<sup>95</sup>**



**ENSEMBLE 3 MORCEAUX**  
Salle de bains en couleur  
(1 couleur disponible. Quantité limitée)  
**PRIX SPÉCIAL \$136<sup>95</sup>**

Jeu de colonnes en pièces ouvrées et prêtes à assembler, 3" de long.



Pour faire division d'appartements  
**50% d'escompte**

**PLASTIQUE ONDULÉ**

26 x 96

4 couleurs

A compter de **\$2<sup>99</sup>**

la feuille



## POLITIQUE DE VENTE

Tous ces prix sont en vigueur pour 7 jours seulement. Tous ces spéciaux devront être payés comptant et emportés par le client.

Ces prix sont applicables sur les marchandises en magasin seulement. Toutes les ventes sont finales.



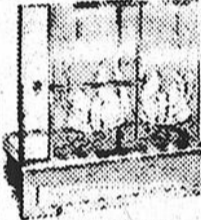
**PRÉ-FINI**  
80 modèles différents

A compter de **\$3<sup>29</sup>**  
le panneau

**PHARMACIE**  
à compter de **\$6<sup>25</sup>**

**TABLES DE PING-PONG**  
**\$35<sup>95</sup>**

**TUILES MOSAIQUES**  
SPÉCIAL  
**89¢** pl.ca.



**PORTES DE DOUCHE**  
A compter de **\$29<sup>95</sup>**

**PANNEAUX À PLAFOND**  
Naturel 4' x 4'  
**\$1<sup>59</sup>**  
le morceau

**TRÈS BEAU CHOIX de BOIS DE DÉCORATION ET FINITION EN:**  
CÈDRE - PIN BLANC - CÈDRE BRÛLÉ - PIN BRÛLÉ - ORME

**BARDEAUX DE CÈDRE NOUVEUX**  
Idéal pour la rénovation et décoration à l'extérieur ou à l'intérieur de votre foyer.  
**\$3<sup>95</sup>**  
LE PAQUET

**HOTTES DE POELES 3 COULEURS** A COMPTER DE **\$26<sup>65</sup>**

**PARQUETERIE PRÉFINIE**  
8 modèles en stock  
A COMPTER DE **90¢** le pl. car.

**TEINTURE RED WOOD**  
LE GALLON **\$4<sup>95</sup>**

**STUCCO BLANC**  
SAC DE 50 LB **\$3<sup>29</sup>**

**PORTES INTÉRIEURES**  
24" et 30" de largeur SPÉCIAL **\$8<sup>95</sup>**

**TUYAU DE CUIVRE**  
Grand Spécial **1/2" 30¢** le pied

**ARMOIRES DE CUISINE**  
À PRIX MODIQUE  
EX.: SECTION 6' DE LONG (HAUT ET BAS)  
**\$189<sup>95</sup>**



**LAVABO DE VANITÉ**  
en acier émaillé couleur spécial  
**\$11<sup>95</sup>**

**SOLDE**  
Tuiles à planchers 9 x 9  
à compter de **6¢**

**CÈDRE AROMATIQUE**  
**\$9<sup>15</sup>**  
le carton

**POIGNÉES DE PORTE COMPLÈTES**  
**\$3<sup>49</sup>** ch.

**PLINTHES**  
A compter de **69¢** ch.

**"DIMMER SWITCH"**  
**5.25**

**SACS DE POUBELLES**  
26" x 36"  
**69¢**  
le paquet

**FORMICA**  
PLUSIEURS COULEURS  
PANNEAU 4' x 8'  
à compter de **\$8<sup>95</sup>**

**SPINDLEFLEX**  
Choix de 20 modèles  
**20%**  
d'escompte

**TUILE DE TAPIS**  
12" x 12"  
(idéale pour locataire)  
SPÉCIAL  
**49¢**  
la tuile

	2' x 2'	2' x 3'	2' x 4'
Merisier	<b>2<sup>50</sup></b>		<b>4<sup>95</sup></b>
Teck	<b>4<sup>50</sup></b>	<b>5<sup>95</sup></b>	<b>7<sup>95</sup></b>
Noyer	<b>4<sup>50</sup></b>	<b>5<sup>95</sup></b>	<b>7<sup>95</sup></b>

**PANNEAUX POUR PORTES D'ARMOIRES**

**CHAUFFE-EAU ÉLECTRIQUE**  
A compter de **\$49<sup>95</sup>**

**VENTILATEUR CHAMBRE DE BAINS SPÉCIAL**  
**\$10<sup>95</sup>**

**BRIQUES DÉCORATIVES**  
Boîte de 8 (incluant tube de colle)  
SPÉCIAL  
**60¢** pl.car.

**MINI-PANNEAU "Presswood"**  
Rég.: \$1.09  
Spécial **59¢**

**MIROIRS DÉCORATIFS**  
12 X 12  
à compter de **89¢**

**COMPTOIRS PRÉMOULÉS**  
Pour armoires de cuisine ou de salle de bains



Aussi en magasin comptoirs légèrement endommagés  
A COMPTER DE **\$2<sup>50</sup>**  
le pied linéaire

Faites installer un **BROYEUR À DÉCHETS** dans votre cuisine  
Indispensable dans la maison - Odeurs éliminées - Facile à installer - 4 modèles en magasin - Attention entrepreneurs - Plombiers.  
A COMPTER DE **\$45<sup>95</sup>**



**PORTES PLIANTES ACCORDÉON**  
Idéales pour sauver de l'espace économiques 15 modèles en stock  
A compter de **\$10<sup>95</sup>**

**MASONITE CARRELÉ**  
En feuilles de 4 x 8  
**BARKER** et autres feuilles de 4 x 8  
A compter de **\$12<sup>95</sup>**

**SPÉCIAL QUINCAILLERIE POUR ARMOIRES**  
**50%** de réduction

lot spécial **TUILES VINYLE AMIANTE**  
SPÉCIAL A COMPTER DE **25¢**

**TUILES CÉRAMIQUES**  
4" x 4"  
à compter de **69¢** le pied

**PEINTURE LATEX Spécial**  
**\$3<sup>79</sup>** le gal.  
**3 gal. \$11**

**FOYER FRANKLIN "Box Stove"**  
**FOYER "CONICAL"**  
**FOYER ENCASTRÉ ISOLÉ**  
**CHEMINÉE SELKIRK "Fire Chief" "Heatilator"**  
**En très grand spécial**



**ÉVIER INOXYDABLE**  
"STAINLESS STEEL" DOUBLE  
**\$33<sup>95</sup>**  
SPÉCIAL

**CASH'N GARRY SOUVENT IMITÉ JAMAIS ÉGALÉ**

**Matériaux de Construction**  
Rénovation - Quincaillerie - Plomberie

**Centre de Rénovation** Enr.

Financement sur les lieux Livraison disponible

2201, BELLEFVILLE TROIS-RIVIÈRES

Lundi, mardi, mercredi  
Ouvert de 8h30 à 5h30 p.m.  
Jeudi et vendredi  
De 8h30 à 9h p.m.  
Samedi de 8h30 à midi